



Elección General Consolidada

martes, 8 de noviembre de 2022

Guía de Información del Condado Para el Votante

Registro de Votantes

Centros de Votación de 11 Días Abiertos del 29 de octubre al 8 de noviembre

Centros de Votación de 4 Días Abiertos del 5 de noviembre al 8 de noviembre

Todos los Centros de Votación Abiertos el Día de Elección, 8 de noviembre de 7:00 a.m. a 8:00 p.m.

Verifique las Ubicaciones y Horarios de los Centros de Votación en www.voteinfo.net

.....

Fecha Límite de Inscripción
24 de octubre de 2022

.....

Rápido • Fácil • Cómodo

En esta elección, cada votante registrado activo recibirá automáticamente por correo una boleta de Votación por Correo.

Información Adicional en el Interior

.....

Solicite Asistencia de Idiomas
Solicitud en la Contraportada para recibir material electoral traducido a idiomas seleccionados disponibles.

IMPORTANT NOTICE

If you received this Spanish copy of the County Voter Information Guide in error, please notify our office so that the second language is removed from your registration by calling us at (951) 486- 7200 or (800) 773-VOTE (8683) or visit our website at www.voteinfo.net



REGISTRO DE VOTANTES DEL CONDADO DE RIVERSIDE

2720 Gateway Drive, Riverside, CA 92507-0918

(951) 486-7200 • (800) 773-VOTE (8683) • Servicio de Retransmisión de California (Marque 711)

Dirección Postal: 2724 Gateway Drive, Riverside, CA 92507-0918

www.voteinfo.net

VOTAR ES DIFERENTE EN ESTA ELECCIÓN

VOTACIÓN POR CORREO



Vote en casa con su boleta de Votación Por Correo

No Se Requiere Franqueo Postal

Rápido, fácil, cómodo...

¡Desde la comodidad de su hogar!



LUGAR PARA ENTREGAR BOLETAS

**en la Oficina del Registro de Votantes
o cualquiera de los lugares para entregar boletas
del condado de Riverside**



No Se Requiere Franqueo Postal

¡Vea el interior...

para obtener una lista de los lugares y horarios en todo el Condado de Riverside!



CENTROS DE VOTACIÓN

**Evite las filas y vote anticipadamente en persona
en cualquiera de los Centros de Votación de 11-días o 4-días en el
condado de Riverside, incluyendo el Día de Elección.**

El Día de Elección, el 8 de noviembre de 7:00 a.m. a 8:00 p.m.

¡Vea el interior...

para obtener una lista de Centros de Votación
y horarios en todo el condado de Riverside!

Para más información visite www.voteinfo.net
o llame al (951) 486-7200 o al (800) 773-VOTE (8683)

REBECCA SPENCER
Registro de Votantes



ART TINOCO
Asistente al Registro de Votantes

REGISTRO DE VOTANTES
CONDADO DE RIVERSIDE

Estimado Votante del Condado de Riverside,

El Día de Elección es el 8 de noviembre de 2022. Esta Guía de Información del Condado Para el Votante brinda instrucciones para marcar las boletas, información sobre los candidatos y otra información electoral importante que debe revisar antes de votar. Puede marcar sus selecciones en su Boleta de Muestra y llevarlas a cualquier Centro de Votación para una fácil referencia. Cada votante registrado eligible para la Elección General Consolidada del 8 de noviembre de 2022 recibirá una boleta por correo a partir del martes 11 de octubre de 2022.

Los votantes pueden verificar su inscripción de votante en voterstatus.sos.ca.gov o inscribirse para votar en registertovote.ca.gov.

- Su boleta de Votación por Correo se puede devolver en cualquiera de nuestros lugares seguros para Entregar Boletas que estarán disponibles a partir del 11 de octubre de 2022 o a través del Servicio Postal de los Estados Unidos (no se requiere franqueo postal).
- Puede entregar su boleta votada en cualquiera de nuestros lugares para Entregar Boletas o en un Centro de Votación en el Condado de Riverside antes del Día de Elección. Por favor visite www.voteinfo.net para obtener una lista de las ubicaciones participantes y horarios, o puede llamar a nuestra oficina a los números que figuran en la lista.
- Para que su boleta cuente, debe estar en posesión del Registro de Votantes del Condado de Riverside o de un funcionario electoral en cualquier Centro de Votación, lugar para Entregar Boletas o en una Casilla Electoral del estado antes del cierre de las casillas el Día de Elección, el 8 de noviembre de 2022. Su boleta también contará si tiene el sello postal del Día de Elección o antes y se recibió a más tardar siete días después del Día de Elección.
- Puede hacer un seguimiento de su boleta registrándose en WheresMyBallot.sos.ca.gov.

Todos los Centros de Votación, incluyendo la oficina del Registro de Votantes, estarán abiertos el Día de Elección, el 8 de noviembre, de 7:00 a.m. a 8:00 p.m. Por favor siéntase en confianza de comunicarse con el Registro de Votantes del Condado de Riverside al (951) 486-7200 si tiene alguna pregunta o inquietud sobre la Elección General Consolidada el próximo 8 de noviembre de 2022.

Gracias por su participación continua y apoyo para hacer que la democracia funcione.

Atentamente,

REBECCA SPENCER
Registro de Votantes

Elecciones en California

La Ley de Elecciones Primarias Abiertas de Dos Candidatos Principales requiere que todos los candidatos para un cargo nominado por los votantes aparezcan en la misma boleta. Los cargos nominados por los votantes incluyen cargos legislativos estatales, cargos en el Congreso de los EE. UU. y cargos constitucionales estatales.

Tanto en las elecciones primarias abiertas como en las generales, puede votar por cualquier candidato, independientemente de la preferencia de partido indicada en su formulario de inscripción del votante. En las elecciones primarias, los dos candidatos que reciben la mayor cantidad de votos, independientemente de la preferencia de partido, avanzan a la elección general. Si un candidato recibe la mayoría de los votos (por lo menos el 50 por ciento + 1), se debe realizar una elección general de todas formas.

El sistema de primarias abiertas de California no corresponde a los candidatos que se postulan para presidente de los EE. UU., el comité central del condado o los cargos locales.

Los candidatos que se agregan por escrito para cargos nominados por los votantes también pueden postularse en las elecciones primarias. Sin embargo, un candidato por escrito solo puede avanzar a la elección general si el candidato es uno de los dos candidatos con la mayor cantidad de votos en las elecciones primarias. Además, no hay un proceso de nominación independiente para una elección general. La ley de California exige que la siguiente información se imprima en esta guía.

Cargos Nominados por los Votantes

Los partidos políticos no tienen derecho a nominar formalmente a candidatos para los cargos nominados por los votantes en las elecciones primarias. Un candidato nominado para un cargo nominado por los votantes en las elecciones primarias es la persona nominada por la gente y no el nominado oficial de ningún partido en la elección general. Un candidato para la nominación de un cargo nominado por los votantes debe establecer su preferencia de partido, o su falta de preferencia de partido, en la boleta electoral, pero solo el candidato puede seleccionar la designación de preferencia de partido y esta se incluye solo para información de los votantes. Esto no significa que el partido designado haya nominado o respalde al candidato, o que exista una afiliación entre el partido y el candidato, ni se debe considerar que ningún candidato nominado por los votantes sea el candidato oficialmente nominado de cualquier partido político. En la guía de información para el votante del condado, los partidos pueden incluir a los candidatos para los cargos nominados por los votantes que han recibido el respaldo oficial del partido.

Cualquier votante puede votar por cualquier candidato para un cargo nominado por los votantes si cumple con los otros requisitos necesarios para votar por ese cargo. Los dos candidatos principales que reciban la mayor cantidad de votos en las elecciones primarias avanzan a la elección general para el cargo nominado por los votantes, incluso si ambos candidatos han especificado la misma designación de preferencia de partido. Ningún partido tiene derecho a hacer participar en la elección general a un candidato con designación de preferencia de dicho partido, a menos que tal candidato haya sido uno de los dos que obtuvieron la mayor cantidad de votos en las elecciones primarias.

Cargos no partidistas

Los partidos políticos no tienen derecho a nominar candidatos para cargos no partidistas en las elecciones primarias, y un candidato en las elecciones primarias no es el candidato oficial de ningún partido para el cargo específico en la elección general. Un candidato para la nominación de un cargo no partidista puede elegir no designar su preferencia de partido, o su falta de preferencia de partido, en la boleta electoral. Los dos candidatos principales que reciban la mayor cantidad de votos en las elecciones primarias avanzan a la elección general para el cargo no partidista.

UBICACIONES DE CENTROS DE VOTACIÓN

Las fechas y horarios varían - consulte a continuación para obtener mas información.

| | | | | |
|---|------------------------------|----------------------------------|------------------------|-------|
| Cottonwood Elementary School** | Library | 44260 Sage Road | Aguanga, CA | 92536 |
| First Missionary Baptist Church* | Fellowship Hall | 332 N Allen Street | Banning, CA | 92220 |
| Sun Lakes Country Club** | North Clubhouse | 545 Twin Hills Drive | Banning, CA | 92220 |
| Albert Chatigny Community Center** | Gym | 1310 Oak Valley Parkway | Beaumont, CA | 92223 |
| Beaumont Civic Center* | Gymnasium | 550 E 6th Street | Beaumont, CA | 92223 |
| Elks Post 1839** | Lodge Room | 1465 E 6th Street | Beaumont, CA | 92223 |
| Weaver Mortuary & Crematory** | Chapel | 1177 Beaumont Avenue | Beaumont, CA | 92223 |
| Bermuda Dunes Community Service Center* | Multi-Purpose Room | 78400 Forty Second Avenue | Bermuda Dunes, CA | 92203 |
| Zion Lutheran Church** | Multi-Purpose Room | 721 E Chanslor Way | Blythe, CA | 92225 |
| Norton Younglove Senior Center** | Large Main Room | 908 Park Avenue | Calimesa, CA | 92320 |
| Canyon Lake City Hall** | Meeting Room | 31516 Railroad Canyon Road | Canyon Lake, CA | 92587 |
| Cathedral City Hall* | Study Session Room | 68700 Avenida Lalo Guerrero | Cathedral City, CA | 92234 |
| Cathedral City Library** | Community Room | 33520 Date Palm Drive | Cathedral City, CA | 92234 |
| Northgate Community Church** | Rooms 1, 2 & 3 | 30010 Date Palm Drive | Cathedral City, CA | 92234 |
| Riverside County Fire Station #22** | Bay Area | 10055 Avenida Miravilla | Cherry Valley, CA | 92223 |
| Coachella Branch Library* | Program Room | 1500 6th Street | Coachella, CA | 92236 |
| Coachella Community Center** | Bagdouma Park / Main Room | 51251 Douma Street | Coachella, CA | 92236 |
| Circle City Center* | Game Room | 365 N Main Street | Corona, CA | 92880 |
| Corona Public Library** | Francis Aldama Martinez Room | 650 S Main Street | Corona, CA | 92882 |
| Corona Senior Center** | R & R Room | 921 S Belle Avenue | Corona, CA | 92882 |
| Corona High School** | Theater Foyer | 1150 W 10th Street | Corona, CA | 92882 |
| Covenant Life Christian Fellowship** | Crossover - Youth Center | 211 East Sixth Street | Corona, CA | 92879 |
| Home Gardens Library** | Community Room | 3785 S Neece Street | Corona, CA | 92879 |
| Islamic Society of Corona** | Multi-Purpose Room | 465 Santana Way | Corona, CA | 92881 |
| Lee Pollard High School** | Lion's Den | 185 Magnolia Avenue | Corona, CA | 92879 |
| Luiseno Elementary School** | Gymnasium | 13500 Mountain Road | Corona, CA | 92883 |
| Peppermint Ridge* | Angel Hall | 825 Magnolia Avenue | Corona, CA | 92879 |
| Santiago High School** | Theatre Foyer | 1395 Foothill Parkway | Corona, CA | 92881 |
| Trilogy at Glen Ivy** | Pacific Crest Lodge - Lounge | 24503 Trilogy Parkway | Corona, CA | 92883 |
| Desert Hot Springs Library* | Community Room | 14380 Palm Drive | Desert Hot Springs, CA | 92240 |
| Desert Hot Springs Senior Center** | West Room | 11777 West Drive | Desert Hot Springs, CA | 92240 |
| Eastvale City Hall** | City Council Chamber | 12363 Limonite Avenue, Suite 910 | Eastvale, CA | 91752 |
| Eleanor Roosevelt High School** | Library | 7447 Scholar Way | Eastvale, CA | 92880 |
| Harada Neighborhood Center* | Activity Room C | 13099 65th Street | Eastvale, CA | 92880 |
| Rosa Parks Elementary School** | Multi-Purpose Room | 13830 Whispering Hills Drive | Eastvale, CA | 92880 |
| Bautista Creek Elementary School** | Multi-Purpose Room | 441 N Lake Street | Hemet, CA | 92544 |
| Calvary Chapel Hemet** | Fellowship Hall | 26121 Hemet Street | Hemet, CA | 92544 |
| Hemet DPSS** | Community Room | 541 N San Jacinto Street | Hemet, CA | 92543 |
| Hemet Public Library* | Conference Room | 300 E Latham Avenue | Hemet, CA | 92543 |
| Tahquitz High School** | Multi-Purpose Room | 4425 Titan Trail | Hemet, CA | 92545 |
| Valle Vista Community Center** | Room 3 | 43935 Acacia Avenue | Hemet, CA | 92544 |
| West Valley High School** | A162 & A163 | 3401 Mustang Way | Hemet, CA | 92545 |
| Community First Church of God** | Fellowship Hall | 31371 Highway 74 | Homeland, CA | 92548 |
| Idyllwild Library** | Community Room | 54401 Village Center Drive | Idyllwild, CA | 92549 |
| Indian Wells City Hall** | Council Chambers | 44950 Eldorado Drive | Indian Wells, CA | 92210 |
| Desert Theatreworks** | Theatre | 45175 Fargo Street | Indio, CA | 92201 |
| Indio Corporate Yard* | Lobby | 83101 Avenue 45 | Indio, CA | 92201 |
| Indio Library** | Community Room | 200 Civic Center Mall | Indio, CA | 92201 |
| Riverside County Office of Education** | Conference Room 126 & 127 | 47110 Calhoun Street | Indio, CA | 92201 |
| Shadow Hills High School** | Gym Foyer | 39225 Jefferson Street | Indio, CA | 92203 |
| California Family Life Center** | Gym | 5656 Mission Boulevard | Jurupa Valley, CA | 92509 |
| Eddie Dee Smith Senior Center** | Event Room | 5888 Mission Boulevard | Jurupa Valley, CA | 92509 |
| Glen Avon Library* | Community Room | 9244 Galena Street | Jurupa Valley, CA | 92509 |
| Jurupa Community Center** | Community Room | 4810 Pedley Road | Jurupa Valley, CA | 92509 |
| Riverside County Animal Services** | Training Center | 6851 Van Buren Boulevard | Jurupa Valley, CA | 92509 |
| The Cove - Jurupa Aquatic Center** | Multi-Purpose Room | 4310 Camino Real | Jurupa Valley, CA | 92509 |
| Colonel Mitchell Paige Middle School** | Multi-Purpose Room | 43495 Palm Royale Drive | La Quinta, CA | 92253 |
| La Quinta City Hall* | Study Session Room | 78495 Calle Tampico | La Quinta, CA | 92253 |
| Trilogy at La Quinta** | Mariposa Conference Room | 60750 Trilogy Parkway | La Quinta, CA | 92253 |
| Canyon Lake Middle School** | Multi-Purpose Room | 33005 Canyon Hills Road | Lake Elsinore, CA | 92532 |
| Lake Community Center* | Community Room | 310 W Graham Avenue | Lake Elsinore, CA | 92530 |
| Lakeland Village Community Center** | Dance Room | 16275 Grand Avenue | Lake Elsinore, CA | 92530 |
| Lakeside High School** | Library | 32593 Riverside Drive | Lake Elsinore, CA | 92530 |
| Outlets at Lake Elsinore** | Building F, F154b | 17600 Collier Avenue, Suite A100 | Lake Elsinore, CA | 92530 |

*29 de octubre de 2022 al 7 de noviembre de 2022, de 9:00am a 5:00pm y el Día de Elección, el 8 de noviembre de 2022, de 7:00am a 8:00pm.

**5 de noviembre de 2022 al 7 de noviembre de 2022, de 9:00am a 5:00pm y el Día de Elección, el 8 de noviembre de 2022, de 7:00am a 8:00pm.

UBICACIONES DE CENTROS DE VOTACIÓN

Las fechas y horarios varían - consulte a continuación para obtener mas información.

| | | | | |
|--|------------------------|------------------------------|-------------------|-------|
| Mecca County Library** | Community Room | 91260 Sixty Sixth Avenue | Mecca, CA | 92254 |
| Boulder Ridge Elementary School** | Multi-Purpose Room | 27327 Junipero Road | Menifee, CA | 92585 |
| Calvary Chapel Romoland** | Overflow Room | 27912 Adams Avenue | Menifee, CA | 92585 |
| Kay Ceniceros Senior Center** | North Annex | 29995 Evans Road | Menifee, CA | 92586 |
| Menifee Library* | Community Room | 28798 La Piedra Road | Menifee, CA | 92584 |
| Romoland Elementary School** | Multi-Purpose Room | 25890 Antelope Road | Menifee, CA | 92585 |
| Sun City Civic Association** | Webb Hall | 26850 Sun City Boulevard | Menifee, CA | 92586 |
| Sun City Library** | Community Room | 26982 Cherry Hills Boulevard | Menifee, CA | 92586 |
| Bear Valley Elementary School** | Library | 26125 Fir Avenue | Moreno Valley, CA | 92555 |
| Cottonwood Golf Center** | Meeting Room | 13671 Frederick Street | Moreno Valley, CA | 92553 |
| CrossWord Christian Church* | Court / Gym | 21401 Box Springs Road | Moreno Valley, CA | 92557 |
| Honey Hollow Elementary School** | Room 29 | 11765 Honey Hollow Drive | Moreno Valley, CA | 92557 |
| Lasselle Elementary School** | Multi-Purpose Room | 26446 Krameria Avenue | Moreno Valley, CA | 92555 |
| Moreno Valley Senior Center** | Room 1 & 2 | 25075 Fir Avenue | Moreno Valley, CA | 92553 |
| Palm Middle School** | Library | 11900 Slawson Avenue | Moreno Valley, CA | 92557 |
| Paso De Lago Homeowners Association** | Clubhouse / Ballroom | 14900 Vinehill Street | Moreno Valley, CA | 92553 |
| Sunnymead Elementary School** | Library | 24050 Dracaea Avenue | Moreno Valley, CA | 92553 |
| Towngate Elementary School** | Library A114 | 22480 Dracaea Avenue | Moreno Valley, CA | 92553 |
| Vista Heights Middle School** | Multi-Purpose Room | 23049 Old Lake Drive | Moreno Valley, CA | 92557 |
| Alta Murrieta Elementary School** | Multi-Purpose Room | 39475 Whitewood Road | Murrieta, CA | 92563 |
| Avaxat Elementary School** | Multi-Purpose Room | 24300 Las Brisas Road | Murrieta, CA | 92562 |
| Cole Canyon Elementary School** | Multi-Purpose Room | 23750 Via Alisol | Murrieta, CA | 92562 |
| Dorothy McElhinney Middle School** | Teacher Lounge | 35125 Briggs Road | Murrieta, CA | 92563 |
| Fire Station #4* | Training Room | 28155 Baxter Road | Murrieta, CA | 92563 |
| Monte Vista Elementary School** | Multi-Purpose Room | 37420 Via Mira Mosa | Murrieta, CA | 92563 |
| Murrieta Public Library** | Community Room | 24700 Adams Avenue | Murrieta, CA | 92562 |
| Riverside County Office of Education Murrieta Office** | Lobby | 38670 Sky Canyon Drive #200 | Murrieta, CA | 92563 |
| Tovashal Elementary School** | Multi-Purpose Room | 23801 Saint Raphael Drive | Murrieta, CA | 92562 |
| Norco Community Center** | Game Room | 3900 Acacia Avenue | Norco, CA | 92860 |
| Norco Library** | Community Room | 3240 Hamner Avenue | Norco, CA | 92860 |
| Nuview Library** | Community Room | 29990 Lakeview Avenue | Nuevo, CA | 92567 |
| Fountains at the Carlotta** | Town Center Auditorium | 41505 Carlotta Drive | Palm Desert, CA | 92211 |
| Palm Desert Community Center** | Gymnasium | 43900 San Pablo Avenue | Palm Desert, CA | 92260 |
| Palm Desert Greens* | Recreation Center | 73750 Country Club Drive | Palm Desert, CA | 92260 |
| Portola Community Center** | Multi-Purpose Room | 45480 Portola Avenue | Palm Desert, CA | 92260 |
| Demuth Community Center* | Gymnasium | 3601 E Mesquite Avenue | Palm Springs, CA | 92264 |
| James O. Jessie Desert Highland Unity Center** | Gymnasium | 480 W Tramview Road | Palm Springs, CA | 92262 |
| Palm Springs Public Library** | Learning Center | 300 S Sunrise Way | Palm Springs, CA | 92262 |
| Bob Glass Gym* | Community Room | 101 North D Street | Perris, CA | 92570 |
| Mead Valley Community Center** | Banquet Hall | 21091 Rider Street | Perris, CA | 92570 |
| Perris DPSS** | Community Room | 201 Redlands Avenue | Perris, CA | 92571 |
| Sky View Elementary School** | Multi-Purpose Room | 625 Mildred Street | Perris, CA | 92570 |
| Triple Crown Elementary School** | Multi-Purpose Room | 530 E Orange Avenue | Perris, CA | 92571 |
| Rancho Mirage Library** | Annenberg Room | 71100 Highway 111 | Rancho Mirage, CA | 92270 |
| The River** | A103 | 71800 Highway 111 | Rancho Mirage, CA | 92270 |
| Arlanza Community Center** | Conference Room | 7950 Philbin Avenue | Riverside, CA | 92503 |
| Arlington Library** | Community Room | 9556 Magnolia Avenue | Riverside, CA | 92503 |
| Christian Life Center** | Fellowship Hall | 9085 California Avenue | Riverside, CA | 92503 |
| Galleria at Tyler* | | 1299 Galleria at Tyler | Riverside, CA | 92503 |
| Highgrove Library** | Community Room | 530 Center Street | Riverside, CA | 92507 |
| Janet Goeske Senior Center** | Bob Buster Room | 5257 Sierra Street | Riverside, CA | 92504 |
| Joyce Jackson Community Center** | Multi-Purpose Room | 5505 Dewey Avenue | Riverside, CA | 92504 |
| La Sierra Community Center** | Multi-Purpose Room | 5215 La Sierra Avenue | Riverside, CA | 92505 |
| Lake Mathews Community Room** | Community Room | 16453 El Sobrante Road | Riverside, CA | 92503 |
| Lake Mathews Elementary School** | Multi-Purpose Room | 12252 Blackburn Road | Riverside, CA | 92503 |
| Orange Terrace Community Center** | Ballroom | 20010 Orange Terrace Parkway | Riverside, CA | 92508 |
| Orrenmaa Elementary School** | Room 29 | 3350 Fillmore Street | Riverside, CA | 92503 |
| Riverside County Office of Education* | Lobby | 2100 E Alessandro Boulevard | Riverside, CA | 92508 |
| Riverside County Registrar of Voters*** | Lobby | 2720 Gateway Drive | Riverside, CA | 92507 |
| Riverside Main Library** | Community Room | 3900 Mission Inn Avenue | Riverside, CA | 92501 |
| Springbrook Clubhouse** | Hall Way | 1011 Orange Street | Riverside, CA | 92501 |
| SSgt. Salvador J. Lara Casa Blanca Library** | Community Center Room | 2985 Madison Street | Riverside, CA | 92504 |

*29 de octubre de 2022 al 7 de noviembre de 2022, de 9:00am a 5:00pm y el Día de Elección, el 8 de noviembre de 2022, de 7:00am a 8:00pm

**5 de noviembre de 2022 al 7 de noviembre de 2022, de 9:00am a 5:00pm y el Día de Elección, el 8 de noviembre de 2022, de 7:00am a 8:00pm

***11 de octubre de 2022 al 7 de noviembre de 2022, lunes a viernes (a excepción de los Días Festivos), de 8:00am a 5:00pm; del 29 de octubre de 2022 al 30 de octubre de 2022, de 9:00am a 5:00pm; el 5 de noviembre de 2022 al 6 de noviembre de 2022, de 9:00am a 5:00pm; y el Día de Elección, el 8 de noviembre de 2022, de 7:00am a 8:00pm.

UBICACIONES DE CENTROS DE VOTACIÓN

Las fechas y horarios varían - consulte a continuación para obtener mas información.

| | | | | |
|--|------------------------------|--------------------------|--------------------|-------|
| University of California Riverside - UCR** | Alumni Dining Room | 3701 Canyon Crest Drive | Riverside, CA | 92507 |
| Woodcrest Library** | Community Room | 16625 Krameria Avenue | Riverside, CA | 92504 |
| Ysmael Villegas Community Center** | Dance Room | 3091 Esperanza Street | Riverside, CA | 92504 |
| Mountain View Alternative High School** | Gym | 1000 N Ramona Boulevard | San Jacinto, CA | 92582 |
| San Jacinto Community Center** | Lobby | 625 S Pico Street | San Jacinto, CA | 92583 |
| Valley Wide Recreation & Park District* | Game Room | 901 W Esplanade Avenue | San Jacinto, CA | 92582 |
| Jefferson Recreation Center** | Main Classroom | 41375 McCabe Court | Temecula, CA | 92590 |
| MSJC Temecula Valley Campus** | Dining Area / Cafe | 41888 Motor Car Parkway | Temecula, CA | 92591 |
| Promenade Temecula* | | 40820 Winchester Road | Temecula, CA | 92591 |
| Riverside County Fire Station 96** | Bay Area | 37700 Glen Oaks Road | Temecula, CA | 92592 |
| Temecula Community Center** | Multi-Purpose Room | 28816 Pujol Street | Temecula, CA | 92590 |
| Temecula Middle School** | Classroom 904 & 905 | 42075 Meadows Parkway | Temecula, CA | 92592 |
| Temecula Public Library** | Foyer | 30600 Pauba Road | Temecula, CA | 92592 |
| Vail Ranch Middle School** | Multi-Purpose Room | 33340 Camino Piedra Rojo | Temecula, CA | 92592 |
| Jack Ivey Ranch HOA** | Clubhouse Library | 74580 Varner Road | Thousand Palms, CA | 92276 |
| VFW Post 1508** | Meeting Hall | 21180 Waite Street | Wildomar, CA | 92595 |
| Wildomar City Hall* | Council Chambers | 23873 Clinton Keith Road | Wildomar, CA | 92595 |
| Wildomar Library** | Community Room | 34303 Mission Trail | Wildomar, CA | 92595 |
| Francis Domenigoni Community Center** | Gymnasium | 32665 Haddock Street | Winchester, CA | 92596 |
| Susan LaVorgna Elementary School** | Assistant Principal's Office | 31777 Algarve Avenue | Winchester, CA | 92596 |

*29 de octubre de 2022 al 7 de noviembre de 2022, de 9:00am a 5:00pm y el Día de Elección, el 8 de noviembre de 2022, de 7:00am a 8:00pm

**5 de noviembre de 2022 al 7 de noviembre de 2022, de 9:00am a 5:00pm y el Día de Elección, el 8 de noviembre de 2022, de 7:00am a 8:00pm

UBICACIONES PARA ENTREGAR BOLETAS

Las fechas y horarios varían - consulte a continuación para obtener más información.

| | | | |
|---|----------------------------------|------------------------|-------|
| City of Banning** | 99 E Ramsey Street | Banning, CA | 92220 |
| Albert Chatigny Community Center* | 1310 Oak Valley Parkway | Beaumont, CA | 92223 |
| City of Beaumont** | 550 E 6th Street | Beaumont, CA | 92223 |
| Bermuda Dunes Community Service Center* | 78400 Forty Second Avenue | Bermuda Dunes, CA | 92203 |
| City of Blythe** | 235 N Broadway | Blythe, CA | 92225 |
| City of Calimesa** | 908 Park Avenue | Calimesa, CA | 92320 |
| City of Canyon Lake** | 31516 Railroad Canyon Road | Canyon Lake, CA | 92587 |
| Cathedral City Library* | 33520 Date Palm Drive | Cathedral City, CA | 92234 |
| City of Cathedral City** | 68700 Avenida Lalo Guerrero | Cathedral City, CA | 92234 |
| City of Coachella** | 53462 Enterprise Way | Coachella, CA | 92236 |
| Circle City Center* | 365 N Main Street | Corona, CA | 92880 |
| City of Corona** | 400 S Vicentia Avenue | Corona, CA | 92882 |
| Corona High School* | 1150 W 10th Street | Corona, CA | 92882 |
| Corona Public Library* | 650 S Main Street | Corona, CA | 92882 |
| Corona Senior Center* | 921 S Belle Avenue | Corona, CA | 92882 |
| Covenant Life Christian Fellowship* | 211 E 6th Street | Corona, CA | 92879 |
| Home Gardens Library* | 3785 S Neece Street | Corona, CA | 92879 |
| Islamic Society of Corona* | 465 Santana Way | Corona, CA | 92881 |
| City of Desert Hot Springs** | 11999 Palm Drive | Desert Hot Springs, CA | 92240 |
| City of Eastvale** | 12363 Limonite Avenue, Suite 910 | Eastvale, CA | 91752 |
| Eastvale Community Center* | 13820 Schleisman Road | Eastvale, CA | 92880 |
| Harada Neighborhood Center* | 13099 65th Street | Eastvale, CA | 92880 |
| Center for Spiritual Living* | 40450 Stetson Avenue | Hemet, CA | 92544 |
| City of Hemet** | 445 E Florida Avenue | Hemet, CA | 92543 |
| Hemet DPSS* | 541 N San Jacinto Street | Hemet, CA | 92543 |
| Hemet Public Library* | 300 E Latham Avenue | Hemet, CA | 92543 |
| Valle Vista Community Center* | 43935 Acacia Avenue | Hemet, CA | 92544 |
| Idyllwild County Library* | 54401 Village Center Drive | Idyllwild, CA | 92549 |
| City of Indian Wells** | 44950 Eldorado Drive | Indian Wells, CA | 92210 |
| City of Indio** | 100 Civic Center Mall | Indio, CA | 92201 |
| Desert Theatreworks* | 45175 Fargo Street | Indio, CA | 92201 |
| Indio Community Center* | 45871 Clinton Street | Indio, CA | 92201 |
| City of Jurupa Valley** | 8930 Limonite Avenue | Jurupa Valley, CA | 92509 |
| Eddie Dee Smith Senior Center* | 5888 Mission Boulevard | Jurupa Valley, CA | 92509 |
| Glen Avon Library* | 9244 Galena Street | Jurupa Valley, CA | 92509 |
| La Quinta City Hall** | 78495 Calle Tampico | La Quinta, CA | 92253 |
| Trilogy at La Quinta* | 60750 Trilogy Parkway | La Quinta, CA | 92253 |
| City of Lake Elsinore** | 130 S Main Street | Lake Elsinore, CA | 92530 |
| Lakeland Village Community Center* | 16275 Grand Avenue | Lake Elsinore, CA | 92530 |
| Outlets at Lake Elsinore* | 17600 Collier Avenue, Suite A100 | Lake Elsinore, CA | 92530 |
| Mecca Library* | 91260 Sixty Sixth Avenue | Mecca, CA | 92254 |
| City of Menifee** | 29844 Haun Road | Menifee, CA | 92586 |

*11 de octubre de 2022 al 7 de noviembre de 2022, lunes a viernes (a excepción de los Días Festivos), de 10:00am a 3:00pm; y el Día de Elección, el 8 de noviembre de 2022, de 7:00am a 8:00pm.

**11 de octubre de 2022 al 7 de noviembre de 2022, durante los horarios laborales habituales en la ciudad; y el Día de Elección, el 8 de noviembre de 2022, de 7:00am a 8:00pm.

UBICACIONES PARA ENTREGAR BOLETAS

Las fechas y horarios varían - consulte a continuación para obtener más información.

| | | | |
|---|-------------------------------------|--------------------|-------|
| Marion V. Ashley Community Center* | 25625 Briggs Road | Menifee, CA | 92585 |
| Menifee Library* | 28798 La Piedra Road | Menifee, CA | 92584 |
| Sun City Library* | 26982 Cherry Hills Boulevard | Menifee, CA | 92586 |
| Cottonwood Golf Center* | 13671 Frederick Street | Moreno Valley, CA | 92553 |
| CrossWord Christian Church* | 21401 Box Springs Road | Moreno Valley, CA | 92557 |
| Moreno Valley DPSS* | 12625 Heacock Street | Moreno Valley, CA | 92553 |
| Moreno Valley Senior Center* | 25075 Fir Avenue | Moreno Valley, CA | 92553 |
| Paso De Lago Homeowners Association* | 14900 Vinehill Street | Moreno Valley, CA | 92553 |
| Vista Heights Middle School* | 23049 Old Lake Road | Moreno Valley, CA | 92557 |
| City of Moreno Valley** | 14177 Frederick Street | Moreno Valley, CA | 92553 |
| City of Murrieta** | 1 Town Square | Murrieta, CA | 92562 |
| Fire Station #4* | 28155 Baxter Road | Murrieta, CA | 92563 |
| Monte Vista Elementary School* | 37420 Via Mira Mosa | Murrieta, CA | 92563 |
| Murrieta Public Library* | 24700 Adams Avenue | Murrieta, CA | 92562 |
| City of Norco** | 2870 Clark Avenue | Norco, CA | 92860 |
| City of Palm Desert** | 73510 Fred Waring Drive | Palm Desert, CA | 92260 |
| Palm Desert Community Center* | 43900 San Pablo Avenue | Palm Desert, CA | 92260 |
| City of Palm Springs** | 3200 E Tahquitz Canyon Way | Palm Springs, CA | 92262 |
| James O. Jessie Desert Highland Unity Center* | 480 W Tramview Road | Palm Springs, CA | 92262 |
| City of Perris** | 101 North D Street | Perris, CA | 92570 |
| Mead Valley Community Center* | 21091 Rider Street | Perris, CA | 92570 |
| Perris DPSS* | 201 Redlands Avenue | Perris, CA | 92571 |
| City of Rancho Mirage** | 69825 Highway 111 | Rancho Mirage, CA | 92270 |
| Arlanza Community Center* | 7950 Philbin Avenue | Riverside, CA | 92503 |
| Highgrove Library* | 530 Center Street | Riverside, CA | 92507 |
| Joyce Jackson Community Center* | 5505 Dewey Avenue | Riverside, CA | 92504 |
| Marcy Branch Library* | 6927 Magnolia Avenue | Riverside, CA | 92506 |
| Orange Terrace Community Center* | 20010 Orange Terrace Parkway | Riverside, CA | 92508 |
| Renck Community Center* | 4015 Jackson Street | Riverside, CA | 92503 |
| Riverside County Office of Education* | 2100 E Alessandro Boulevard | Riverside, CA | 92508 |
| Riverside County Registrar of Voters*** | 2720 Gateway Drive | Riverside, CA | 92507 |
| Springbrook Clubhouse* | 1011 Orange Street | Riverside, CA | 92501 |
| SSgt. Salvador J. Lara Casa Blanca Library* | 2985 Madison Street | Riverside, CA | 92504 |
| Stratton Community Center* | 2008 Martin Luther King Boulevard | Riverside, CA | 92507 |
| Woodcrest Library* | 16625 Krameria Avenue | Riverside, CA | 92504 |
| City of Riverside** | 3900 Main Street, 7th Floor | Riverside, CA | 92501 |
| City of San Jacinto** | 595 S San Jacinto Avenue | San Jacinto, CA | 92583 |
| Valley Wide Recreation & Park District* | 901 W Esplanade Avenue | San Jacinto, CA | 92582 |
| City of Temecula** | 41000 Main Street | Temecula, CA | 92590 |
| Promenade Temecula* | 40820 Winchester Road | Temecula, CA | 92591 |
| Temecula Community Center* | 28816 Pujol Street | Temecula, CA | 92590 |
| Temecula Public Library* | 30600 Pauba Road | Temecula, CA | 92592 |
| Coachella Valley Animal Campus* | 72050 Pet Land Place | Thousand Palms, CA | 92276 |
| City of Wildomar** | 23873 Clinton Keith Road, Suite 110 | Wildomar, CA | 92595 |
| Francis Domenigoni Community Center* | 32665 Haddock Street | Winchester, CA | 92596 |

*11 de octubre de 2022 al 7 de noviembre de 2022, lunes a viernes (a excepción de los Días Festivos), de 10:00am a 3:00pm; y el Día de Elección, el 8 de noviembre de 2022, de 7:00am a 8:00pm.

**11 de octubre de 2022 al 7 de noviembre de 2022, durante los horarios laborales habituales en la ciudad; y el Día de Elección, el 8 de noviembre de 2022, de 7:00am a 8:00pm.

***El buzón de entrega de boletas de la oficina del Registro de Votantes del Condado de Riverside esta disponible las 24 horas del día, los 7 días de la semana, a partir del 11 de octubre de 2022.

**¿NO PUEDE VOTAR EL DÍA DE ELECCIÓN?
LO HACEMOS QUE SEA FÁCIL
VOTAR POR ANTICIPADO**



**EN LA OFICINA DEL REGISTRO DE VOTANTES
2720 Gateway Drive, Riverside, CA 92507**

**11 de octubre al 7 de noviembre
lunes a viernes
8:00 a.m. a 5:00 p.m.**

**29 de octubre al 30 de octubre
9:00 a.m. a 5:00 p.m.**

**5 de noviembre al 6 de noviembre
9:00 a.m. a 5:00 p.m.**

**Día de Elección, 8 de noviembre
7:00 a.m. a 8:00 p.m.**

VOTACIÓN POR CORREO

Todos los votantes registrados elegibles en el Condado de Riverside para la Elección General Consolidada del 8 de noviembre de 2022, recibirán una boleta por correo a partir del martes 11 de octubre de 2022. Devuelva por correo su Boleta de Votación por Correo o en una de las siguientes ubicaciones:

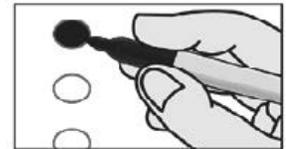
| ★ ★ ★ ★ ★ | ★ ★ ★ ★ ★ | ★ ★ ★ ★ ★ |
|---|--|---|
| <p><u>Registro de Votantes</u> 2720 Gateway Drive Riverside, CA 92507</p> <p>11 de octubre – 7 de noviembre lunes a viernes 8:00 a.m. a 5:00 p.m.</p> <p>29 de octubre – 30 de octubre 9:00 a.m. a 5:00 p.m.</p> <p>5 de noviembre – 6 de noviembre 9:00 a.m. a 5:00 p.m.</p> <p>Día de Elección, 8 de noviembre 7:00 a.m. a 8:00 p.m.</p> | <p><u>Ubicaciones para Entregar Boletas</u></p> <p>11 de octubre – 7 de noviembre Fechas, Ubicaciones y Horarios Varían</p> <p>Todas las Ubicaciones de Entrega Abiertas el Día de Elección, 8 de noviembre, de 7:00 a.m. a 8:00 p.m.</p> <p>Registro de Votantes Buzon de entrega seguro las 24 horas al día</p> <p>Vea la lista de ubicaciones y horarios en línea en www.voteinfo.net</p> | <p><u>Centros de Votación</u></p> <p>Fechas, Ubicaciones y Horarios Varían</p> <p>Centros de Votación de 11-Días Abiertos del 29 de octubre al 8 de noviembre</p> <p>Centros de Votación de 4-Días Abiertos del 5 de noviembre al 8 de noviembre</p> <p>Todos los Centros de Votación Abiertos el Día de Elección, 8 de noviembre de 7:00 a.m. a 8:00 p.m.</p> <p>Vea la lista de ubicaciones y horarios en línea en www.voteinfo.net</p> |

CÓMO MARCAR SU BOLETA OFICIAL ELECTORAL

Por favor consulte las siguientes instrucciones sobre cómo marcar adecuadamente su Boleta Oficial Electoral:

- Rellene completamente el óvalo junto a su selección, como en el ejemplo provisto.
- Revise el frente y el reverso de la boleta para ver las contiendas de votación.
- Use un bolígrafo o marcador de tinta negra. No use tinta roja.
- Se prefiere que rellene completamente el óvalo.
- Vote solamente por el número de votos permitidos en cada contienda (es decir, vote por uno, vote por no más de dos, etc.).
- Por favor mantenga la boleta de Votación por Correo doblada de la misma manera tal como la recibió.

**PARA MARCAR SU VOTO
RELLENE EL ÓVALO**



!!!VOTE!!!

¡NOTA IMPORTANTE!

Debe completar y firmar el sobre de devolución para que se cuente su boleta de Votación por Correo.

Dos Contiendas del Senado de los EE. UU. en la Boleta

La oficina del Senado de los EE. UU. tendrá DOS contiendas separadas en la boleta de la Elección General Consolidada del 8 de noviembre de 2022. Puede votar en ambas contiendas.

La primera contienda es una elección ordinaria para el mandato completo de 6-años a partir del 3 de enero de 2023 (mandato completo).

La segunda es una elección de una vacante especial, el funcionario actual está cubriendo una vacante de forma temporal para lo que resta del período actual, que finaliza el 3 de enero de 2023 (mandato parcial/no terminado).

SAMPLE BALLOT / BOLETA DE MUESTRA

BT-85
230000
A

| VOTER-NOMINATED OFFICES CARGOS NOMINADOS POR LOS VOTANTES | Insurance Commissioner Comisionado de Seguros | STATE SENATOR / SENADOR ESTATAL |
|---|---|---|
| STATE ESTADO | Vote for One / Vote por Uno | 32nd Senatorial District Distrito Senatorial Núm. 32 |
| Governor Gobernador | Vote for One / Vote por Uno | BRIAN NASH Party Preference: Democratic Preferencia de partido: Demócrata Analytics Consultant / Businessperson Consultor Analítico / Empresario |
| BRIAN DAHLE Party Preference: Republican Preferencia de partido: Republicano Senator / Farmer Senador / Agricultor | ROBERT HOWELL Party Preference: Republican Preferencia de partido: Republicano Cybersecurity Equipment Manufacturer Fabricante de Equipos de Ciberseguridad | KELLY SEYARTO Party Preference: Republican Preferencia de partido: Republicano California State Assemblymember Miembro de la Asamblea Estatal de California |
| GAVIN NEWSOM Party Preference: Democratic Preferencia de partido: Demócrata Governor of California Gobernador de California | RICARDO LARA Party Preference: Democratic Preferencia de partido: Demócrata Insurance Commissioner Comisionado de Seguros | MEMBER OF THE STATE ASSEMBLY MIEMBRO DE LA ASAMBLEA ESTATAL |
| Lieutenant Governor Vicegobernador | Member, State Board of Equalization, District 4 Miembro, Junta de Ecuilización del Estado, Distrito 4 | 63rd Assembly District Distrito de la Asamblea Núm. 63 |
| ANGELA E. UNDERWOOD JACOBS Party Preference: Republican Preferencia de partido: Republicano Businesswoman / Deputy Mayor Empresaria / Alcaldesa Adjunta | MIKE SCHAEFER Party Preference: Democratic Preferencia de partido: Demócrata Member, State Board of Equalization, 4th District Miembro de la Junta de Ecuilización del Estado, 4.º Distrito | FAUZIA RIZVI Party Preference: Democratic Preferencia de partido: Demócrata Businesswoman / Water Boardmember Empresaria / Miembro de la Junta del Agua |
| ELENI KOUNALAKIS Party Preference: Democratic Preferencia de partido: Demócrata Lieutenant Governor Vicegobernadora | DAVID DODSON Party Preference: Democratic Preferencia de partido: Demócrata State Board Supervisor Supervisor de Junta Estatal | BILL ESSAYLI Party Preference: Republican Preferencia de partido: Republicano Attorney / Business Owner Abogado / Proprietario de Empresa |
| Secretary of State Secretario de Estado | UNITED STATES SENATOR SENADOR DE ESTADOS UNIDOS | NONPARTISAN OFFICES CARGOS NO PARTIDARIOS |
| Vote for One / Vote por Uno | There are two U.S. Senate contests on this ballot. • One for the regular 6-year term ending January 3, 2029 • One for the remainder of the current term ending January 3, 2023 You may vote for both contests. En esta boleta electoral hay dos contiendas para el Senado de los EE. UU. • Una es por todo el periodo de 6 años que finaliza el 3 de enero de 2029. • La otra es por lo que resta del periodo actual, que finaliza el 3 de enero de 2023. Puede votar en ambas contiendas. | JUDICIAL / JUDICIAL Vote Yes or No for each office Vote Si o No por cada oficina |
| ROB BERNOSKY Party Preference: Republican Preferencia de partido: Republicano Chief Financial Officer Director de Finanzas | ALEX PADILLA Party Preference: Democratic Preferencia de partido: Demócrata Appointed United States Senator Senador de los Estados Unidos Designado | For Chief Justice of California Para Juez Presidente de California |
| SHIRLEY N. WEBER Party Preference: Democratic Preferencia de partido: Demócrata Appointed California Secretary of State Secretaria de Estado Designada de California | MARK P. MEUSER Party Preference: Republican Preferencia de partido: Republicano Constitutional Attorney Abogado Constitucionalista | Shall Associate Justice of the Supreme Court PATRICIA GUERRERO be elected to the office for the term provided by law? ¿Debería la Jueza Asociada de la Corte Suprema, PATRICIA GUERRERO, ser electa para cubrir el cargo durante el mandato dispuesto por ley? |
| MALIA M. COHEN Party Preference: Democratic Preferencia de partido: Demócrata California State Board of Equalization Member Miembro de la Junta de Ecuilización del Estado de California | ALEX PADILLA Party Preference: Democratic Preferencia de partido: Demócrata Appointed United States Senator Senador de los Estados Unidos Designado | YES / SÍ |
| LANHEE J. CHEN Party Preference: Republican Preferencia de partido: Republicano Fiscal Advisor / Educator Asesor Fiscal / Educador | Partial / Unexpired Term Mandato Parcial / No Terminado | NO / NO |
| Treasurer Tesorero | Vote for One / Vote por Uno | For Associate Justice of the Supreme Court Para Juez Asociado de la Corte Suprema |
| Vote for One / Vote por Uno | Shall Associate Justice of the Supreme Court GOODWIN LIU be elected to the office for the term provided by law? | Shall Associate Justice of the Supreme Court GOODWIN LIU be elected to the office for the term provided by law? |

SAMPLE BALLOT / BOLETA DE MUESTRA

SAMPLE BALLOT / BOLETA DE MUESTRA

BT-85

| | | |
|--|--|--|
| <p>FIONA MA Party Preference: Democratic Preferencia de partido: Demócrata State Treasurer / CPA Tesorera Estatal / Contadora Pública Certificada</p> | <p>MARK P. MEUSER Party Preference: Republican Preferencia de partido: Republicano Constitutional Attorney Abogado Constitucionalista</p> | <p>¿Debería el Juez Asociado de la Corte Suprema, GOODWIN LIU, ser electo para cubrir el cargo durante el mandato dispuesto por ley?</p> <p>YES / SÍ <input type="radio"/></p> <p>NO / NO <input type="radio"/></p> |
| <p>JACK M. GUERRERO Party Preference: Republican Preferencia de partido: Republicano Councilmember / CPA / Economist Miembro del Consejo / Contador Público Certificado / Economista</p> | <p>UNITED STATES REPRESENTATIVE REPRESENTANTE DE ESTADOS UNIDOS</p> | <p>For Associate Justice of the Supreme Court Para Juez Asociado de la Corte Suprema</p> |
| <p>Attorney General Procurador General</p> <p>Vote for One / Vote por Uno</p> | <p>41st Congressional District Distrito Congresional Núm. 41</p> <p>Vote for One / Vote por Uno</p> | <p>Shall Associate Justice of the Supreme Court MARTIN J. JENKINS be elected to the office for the term provided by law?</p> |
| <p>ROB BONTA Party Preference: Democratic Preferencia de partido: Demócrata Appointed Attorney General of the State of California Procurador General Designado del Estado de California</p> | <p>WILL ROLLINS Party Preference: Democratic Preferencia de partido: Demócrata County Attorney / Prosecutor Fiscal Antierrocinismo</p> | <p>¿Debería el Juez Asociado de la Corte Suprema, MARTIN J. JENKINS, ser electo para cubrir el cargo durante el mandato dispuesto por ley?</p> <p>YES / SÍ <input type="radio"/></p> <p>NO / NO <input type="radio"/></p> |
| <p>NATHAN HOCHMAN Party Preference: Republican Preferencia de partido: Republicano General Counsel Asesor Jurídico General</p> | <p>KEN CALVERT Party Preference: Republican Preferencia de partido: Republicano U.S. Representative Representante de los Estados Unidos</p> | <p>YES / SÍ <input type="radio"/></p> <p>NO / NO <input type="radio"/></p> |

TURN CARD OVER - VOTE BOTH SIDES
VOLTEAR TARJETA - VOTE AMBOS LADOS

CARD 1 OF 2
TARJETA 1 DE 2

SAMPLE BALLOT / BOLETA DE MUESTRA

SAMPLE BALLOT / BOLETA DE MUESTRA

BT-85
230000
A

| | SCHOOL / ESCOLAR | |
|--|--|---|
| <p>For Associate Justice of the Supreme Court Para Juez Asociado de la Corte Suprema</p> <p>Shall Associate Justice of the Supreme Court JOSHUA P. GROBAN be elected to the office for the term provided by law? ¿Debería el Juez Asociado de la Corte Suprema, JOSHUA P. GROBAN, ser electo para cubrir el cargo durante el mandato dispuesto por ley?</p> <p>YES / SI <input type="radio"/></p> <p>NO / NO <input type="radio"/></p> | <p>Superintendent of Public Instruction Superintendente de Instrucción Pública</p> <p>LANCE RAY CHRISTENSEN Education Policy Executive Ejecutivo de Políticas Educativas</p> <p>TONY K. THURMOND Superintendent of Public Instruction Superintendente de Instrucción Pública</p> | <p>For Associate Justice, Court of Appeal, Fourth District, Division Two Para Juez Asociado, Corte de Apelación, Cuarto Distrito, División Dos</p> <p>Shall Associate Justice FRANK MENETREZ be elected to the office for the term provided by law? ¿Debería el Juez Asociado, FRANK MENETREZ, ser electo para cubrir el cargo durante el mandato dispuesto por ley?</p> <p>YES / SI <input type="radio"/></p> <p>NO / NO <input type="radio"/></p> |
| <p>For Presiding Justice, Court of Appeal, Fourth District, Division One Para Juez Presidente, Corte de Apelación, Cuarto Distrito, División Uno</p> <p>Shall Presiding Justice JUDITH MCCONNELL be elected to the office for the term provided by law? ¿Debería la Jueza Presidenta, JUDITH MCCONNELL, ser electa para cubrir el cargo durante el mandato dispuesto por ley?</p> <p>YES / SI <input type="radio"/></p> <p>NO / NO <input type="radio"/></p> | <p>COUNTY / CONDADO</p> <p>Auditor / Controller Auditor / Contralor</p> <p>PAUL A. ANGUILO County Auditor / CPA Auditor del Condado / Contador Público Certificado</p> <p>BEN J. BENOIT Auditor / Mayor / Businessman Auditor / Alcalde / Empresario</p> | <p>For Presiding Justice, Court of Appeal, Fourth District, Division Three Para Juez Presidente, Corte de Apelación, Cuarto Distrito, División Tres</p> <p>Shall Presiding Justice KATHLEEN E. O'LEARY be elected to the office for the term provided by law? ¿Debería la Jueza Presidenta, KATHLEEN E. O'LEARY, ser electa para cubrir el cargo durante el mandato dispuesto por ley?</p> <p>YES / SI <input type="radio"/></p> <p>NO / NO <input type="radio"/></p> |
| <p>For Associate Justice, Court of Appeal, Fourth District, Division One Para Juez Asociado, Corte de Apelación, Cuarto Distrito, División Uno</p> <p>Shall Associate Justice TRUC T. DO be elected to the office for the term provided by law? ¿Debería la Jueza Asociada, TRUC T. DO, ser electa para cubrir el cargo durante el mandato dispuesto por ley?</p> <p>YES / SI <input type="radio"/></p> <p>NO / NO <input type="radio"/></p> | <p>For Associate Justice, Court of Appeal, Fourth District, Division Three Para Juez Asociado, Corte de Apelación, Cuarto Distrito, División Tres</p> <p>Shall Associate Justice WILLIAM W. BEDSWORTH be elected to the office for the term provided by law? ¿Debería el Juez Asociado, WILLIAM W. BEDSWORTH, ser electo para cubrir el cargo durante el mandato dispuesto por ley?</p> <p>YES / SI <input type="radio"/></p> <p>NO / NO <input type="radio"/></p> | <p>For Associate Justice, Court of Appeal, Fourth District, Division Three Para Juez Asociado, Corte de Apelación, Cuarto Distrito, División Tres</p> <p>Shall Associate Justice MAURICE SANCHEZ be elected to the office for the term provided by law? ¿Debería el Juez Asociado, MAURICE SANCHEZ, ser electo para cubrir el cargo durante el mandato dispuesto por ley?</p> <p>YES / SI <input type="radio"/></p> <p>NO / NO <input type="radio"/></p> |

SAMPLE BALLOT / BOLETA DE MUESTRA

SAMPLE BALLOT / BOLETA DE MUESTRA

BT-85

| | | | |
|--|-----------------------|--|-----------------------|
| NO / NO | <input type="radio"/> | YES / SÍ | <input type="radio"/> |
| For Presiding Justice, Court of Appeal, Fourth District, Division Two Para Juez Presidente, Corte de Apelación, Cuarto Distrito, División Dos | <input type="radio"/> | NO / NO | <input type="radio"/> |
| Shall Presiding Justice MANUEL A. RAMIREZ be elected to the office for the term provided by law? ¿Debería el Juez Presidente, MANUEL A. RAMIREZ, ser electo para cubrir el cargo durante el mandato dispuesto por ley? | <input type="radio"/> | For Associate Justice, Court of Appeal, Fourth District, Division Three Para Juez Asociado, Corte de Apelación, Cuarto Distrito, División Tres | <input type="radio"/> |
| YES / SÍ | <input type="radio"/> | Shall Associate Justice EILEEN C. MOORE be elected to the office for the term provided by law? ¿Debería la Jueza Asociada, EILEEN C. MOORE, ser electa para cubrir el cargo durante el mandato dispuesto por ley? | <input type="radio"/> |
| NO / NO | <input type="radio"/> | YES / SÍ | <input type="radio"/> |
| For Associate Justice, Court of Appeal, Fourth District, Division Two Para Juez Asociado, Corte de Apelación, Cuarto Distrito, División Dos | <input type="radio"/> | NO / NO | <input type="radio"/> |
| Shall Associate Justice MICHAEL J. RAPHAEL be elected to the office for the term provided by law? ¿Debería el Juez Asociado, MICHAEL J. RAPHAEL, ser electo para cubrir el cargo durante el mandato dispuesto por ley? | <input type="radio"/> | For Associate Justice, Court of Appeal, Fourth District, Division Three Para Juez Asociado, Corte de Apelación, Cuarto Distrito, División Tres | <input type="radio"/> |
| YES / SÍ | <input type="radio"/> | Shall Associate Justice JOANNE MOTOIKE be elected to the office for the term provided by law? ¿Debería la Jueza Asociada, JOANNE MOTOIKE, ser electa para cubrir el cargo durante el mandato dispuesto por ley? | <input type="radio"/> |
| NO / NO | <input type="radio"/> | YES / SÍ | <input type="radio"/> |
| For Associate Justice, Court of Appeal, Fourth District, Division Two Para Juez Asociado, Corte de Apelación, Cuarto Distrito, División Dos | <input type="radio"/> | NO / NO | <input type="radio"/> |
| Shall Associate Justice CAROL D. CODRINGTON be elected to the office for the term provided by law? ¿Debería la Jueza Asociada, CAROL D. CODRINGTON, ser electa para cubrir el cargo durante el mandato dispuesto por ley? | <input type="radio"/> | Judge of the Superior Court, Office #4 Juez del Tribunal Superior, Oficina #4 | <input type="radio"/> |
| YES / SÍ | <input type="radio"/> | Vote for One / Vote por Uno | <input type="radio"/> |
| NO / NO | <input type="radio"/> | AMY ZOIS BARAJAS County of Riverside Deputy District Attorney Fiscal Adjunta de Distrito del Condado de Riverside | <input type="radio"/> |
| | | NATALIE LOUGH County of Riverside Deputy District Attorney Fiscal Adjunta de Distrito del Condado de Riverside | <input type="radio"/> |
| YES / SÍ | <input type="radio"/> | | <input type="radio"/> |
| NO / NO | <input type="radio"/> | | <input type="radio"/> |

SAMPLE BALLOT / BOLETA DE MUESTRA

SAMPLE BALLOT / BOLETA DE MUESTRA

BT-85

| Director, Division 5 Director, División 5 | |
|---|-----------------------|
| Vote for One / Vote por Uno | |
| JANE F ANDERSON Incumbent Titular | <input type="radio"/> |
| ANTHONY HERDA Water Resources Engineer Ingeniero de Recursos Hidráulicos | <input type="radio"/> |
| | <input type="radio"/> |

TURN CARD OVER - VOTE BOTH SIDES CARD 2 OF 2
VOLTEAR TARJETA - VOTE AMBOS LADOS TARJETA 2 DE 2

SAMPLE BALLOT / BOLETA DE MUESTRA

| <p>MEASURES SUBMITTED TO THE VOTERS MEDIDAS SOMETIDAS A LOS VOTANTES</p> <p>STATE / ESTADO</p> | |
|---|---|
| <p>27 ALLOWS ONLINE AND MOBILE SPORTS WAGERING OUTSIDE TRIBAL LANDS. INITIATIVE CONSTITUTIONAL AMENDMENT AND STATUTE. Allows Indian tribes and affiliated businesses to operate online/mobile sports wagering outside tribal lands. Directs revenues to regulatory costs, homelessness programs, nonparticipating tribes.</p> <p>Fiscal Impact: Increased state revenues, possibly in the hundreds of millions of dollars but not likely to exceed \$500 million annually. Some revenues would support state regulatory costs, possibly reaching the mid-tens of millions of dollars annually.</p> <p>27 PERMITE LAS APUESTAS DEPORTIVAS EN LINEA Y VIA DISPOSITIVOS MÓVILES FUERA DE LAS TIERRAS TRIBALES. ENMIENDA CONSTITUCIONAL Y LEY POR INICIATIVA. Permite que las tribus indígenas y las empresas afiliadas operen apuestas deportivas en línea y via dispositivos móviles fuera de las tierras tribales. Destina los ingresos a los costos reglamentarios, programas para las personas sin hogar, para las tribus no participantes.</p> <p>Impacto fiscal: Aumento de los ingresos estatales, posiblemente en cientos de millones de dólares, pero no es probable que supere los \$500 millones anuales. Algunos ingresos respaldarían los costos estatales reglamentarios, alcanzando posiblemente media decena de millones de dólares anualmente.</p> | <p>29 REQUIRES ON-SITE LICENSED MEDICAL PROFESSIONAL AT KIDNEY DIALYSIS CLINICS AND ESTABLISHES OTHER STATE REQUIREMENTS. INITIATIVE STATUTE. Requires physician, nurse practitioner, or physician assistant on site during treatment. Requires clinics to disclose physicians' ownership interests; report infection data.</p> <p>Fiscal Impact: Increased state and local government costs likely in the tens of millions of dollars annually.</p> <p>29 EXIGE LA PRESENCIA DE UN PROFESIONAL MÉDICO CON LICENCIA EN LAS CLÍNICAS DE DIÁLISIS RENAL Y ESTABLECE OTROS REQUISITOS ESTATALES. LEY POR INICIATIVA. Exige que un médico, enfermero practicante o asistente médico esté presente en el sitio durante el tratamiento. Exige a las clínicas que divulguen la participación de propiedad de los médicos; informen sobre los datos de infecciones.</p> <p>Impacto fiscal: Aumento de los costos del gobierno estatal y local probablemente de decenas de millones de dólares anuales.</p> |
| <p>YES / SI <input type="radio"/></p> <p>NO / NO <input type="radio"/></p> | <p>30 PROVIDES ADDITIONAL FUNDING FOR ARTS AND MUSIC EDUCATION IN PUBLIC SCHOOLS. INITIATIVE STATUTE. Provides additional funding from state</p> |
| <p>YES / SI <input type="radio"/></p> <p>NO / NO <input type="radio"/></p> | <p>30 PROVIDES FUNDING FOR PROGRAMS TO REDUCE AIR POLLUTION AND PREVENT WILDFIRES BY INCREASING TAX ON PERSONAL INCOME OVER \$2 MILLION. INITIATIVE STATUTE. Allocates tax revenues to zero-emission vehicle purchase incentives, vehicle charging stations, and wildfire prevention.</p> <p>Fiscal Impact: Increased state tax revenue ranging from \$3.5 billion to \$5 billion annually, with the new funding used to support zero-emission vehicle programs and wildfire response and prevention activities.</p> <p>30 OTORGA FONDOS A PROGRAMAS PARA REDUCIR LA CONTAMINACION DEL AIRE Y EVITAR INCENDIOS FORESTALES MEDIANTE EL AUMENTO</p> |

SAMPLE BALLOT / BOLETA DE MUESTRA

BT-85

General Fund for arts and music education in all K-12 public schools (including charter schools).
 Fiscal Impact: Increased state costs of about \$1 billion annually, beginning next year, for arts education in public schools.

28 OTORGA FONDOS ADICIONALES PARA LA EDUCACION ARTISTICA Y MUSICAL EN LAS ESCUELAS PUBLICAS. LEY POR INICIATIVA. Otorga fondos adicionales del Fondo General estatal para la educación artística y musical en todas las escuelas públicas desde preescolar hasta 12.º grado (incluidas las escuelas subvencionadas).
 Impacto fiscal: Aumento de los costos estatales de aproximadamente mil millones anuales, comenzando el próximo año, para la educación artística en las escuelas públicas.

YES / SI

NO / NO

DE IMPUESTOS EN INGRESOS PERSONALES DE MAS DE \$2 MILLONES. LEY POR INICIATIVA. Asigna ingresos de impuestos a incentivos para la compra de vehículos de cero emisiones, estaciones de carga de vehículos y prevención de incendios forestales.
 Impacto fiscal: Aumento de los ingresos de impuestos estatales que van desde \$3.5 mil millones a \$5 mil millones anuales, usando los nuevos fondos para apoyar programas para la compra de vehículos de cero emisiones y actividades de respuesta y prevención de incendios forestales.

YES / SI

NO / NO

31 REFERENDUM ON 2020 LAW THAT WOULD PROHIBIT THE RETAIL SALE OF CERTAIN FLAVORED TOBACCO PRODUCTS. A "Yes" vote approves, and a "No" vote rejects, a 2020 law prohibiting retail sale of certain flavored tobacco products.
 Fiscal Impact: Decreased state tobacco tax revenues ranging from tens of millions of dollars annually to around \$100 million annually.

31 REFERENDUM SOBRE LA LEY DE 2020 QUE PROHIBIRÍA LA VENTA MINORISTA DE CIERTOS PRODUCTOS DE TABACO SABORIZADOS. Un voto "Sí" aprueba y un voto "No" rechaza una ley de 2020 que prohíbe la venta minorista de ciertos productos de tabaco saborizados.
 Impacto fiscal: Reducción de los ingresos por impuestos estatales al tabaco que oscilan entre decenas de millones de dólares anuales y alrededor de \$100 millones anuales.

YES / SI

NO / NO

SAMPLE BALLOT / BOLETA DE MUESTRA

SECCIÓN DE LA GUÍA DE INFORMACIÓN PARA VOTANTES

Las siguientes páginas contienen información para el votante aplicable a su boleta que puede incluir lo siguiente:

- **DECLARACIONES DE CANDIDATOS**
- **MEDIDAS DE LA BOLETA**
- **ANÁLISIS**
- **ARGUMENTOS A FAVOR Y EN CONTRA**

Es posible que esta sección de la guía no contenga una lista completa de candidatos. En la sección de la Boleta de Muestra de esta guía encontrará una lista completa de candidatos. Las declaraciones de los candidatos en esta guía se han provisto voluntariamente por cada candidato y se imprimen a costo del candidato a menos que el organismo gobernante determine otra cosa. El monto de los depósitos necesarios para la publicación de las declaraciones de los candidatos se indica en el Manual para Candidatos en www.voteinfo.net. Declaraciones adicionales de los candidatos pueda que estén disponibles y ser vistas en www.voteinfo.net.

Las declaraciones incluidas en las siguientes páginas representan los puntos de vista de los autores y no son endosadas por el Condado de Riverside. Las direcciones de internet de los sitios web en las declaraciones son proporcionadas por los autores. El Condado de Riverside no asume ninguna responsabilidad por la exactitud ni el contenido de los sitios web incluidos en la presente.

Los argumentos a favor o en contra de las medidas de la boleta son opiniones de los autores.

El texto, la gramática y la ortografía están tal cual las entregaron los autores.

Reforma a las Finanzas de Campaña

Entre todos los candidatos a la legislatura estatal que aparecen en las boletas del Condado de Riverside, las siguientes personas se han comprometido a cumplir con los límites de gastos de campaña tal como está especificado en el Código de Gobierno de California. Los candidatos que aceptan estos límites tienen la oportunidad de publicar una declaración sobre sus calificaciones en la Guía de Información del Condado Para el Votante local. No todos los distritos aparecerán en su boleta.

SENADO DEL ESTADO, DISTRITO 18

Steve Padilla, Demócrata

SENADO DEL ESTADO, DISTRITO 32

Kelly Seyarto, Republicano

ASAMBLEA DEL ESTADO, DISTRITO 36

Ian M. Weeks, Republicano

ASAMBLEA DEL ESTADO, DISTRITO 47

Greg Wallis, Republicano

ASAMBLEA DEL ESTADO, DISTRITO 58

Bernard William Murphy, Republicano

Sabrina Cervantes, Demócrata

ASAMBLEA DEL ESTADO, DISTRITO 60

Corey A Jackson, Demócrata

ASAMBLEA DEL ESTADO, DISTRITO 63

Fauzia Rizvi, Demócrata

Bill Essayli, Republicano

ASAMBLEA DEL ESTADO, DISTRITO 71

Matt Rahn, Republicano

Kate Sanchez, Republicano

Endosos del Partido – Código de Elecciones § 13302(b)

El Funcionario Electoral del Condado deberá imprimir una lista de todos los candidatos Nominados por los Votantes para Cargos que cuentan con la ratificación de los siguientes partidos políticos calificados:

PARTIDO DEMÓCRATA

Gavin Newsom, Gobernador

Eleni Kounalakis, Vicegobernador

Shirley N. Weber, Secretario de Estado

Malia M. Cohen, Contralor

Fiona Ma, Tesoero

Rob Bonta, Procurador General

Ricardo Lara, Comisionado de Seguros

Mike Schaefer, Junta de Ecuilización, Distrito 4

Alex Padilla, Senador de Estados Unidos, Plazo Completo

Alex Padilla, Senador de Estados Unidos, Término Parcial / No Vencido

Raul Ruiz, Representante de Estados Unidos, Distrito 25

Norma J. Torres, Representante de Estados Unidos, Distrito 35

Mark Takano, Representante de Estados Unidos, Distrito 39

Asif Mahmood, Representante de Estados Unidos, Distrito 40

Will Rollins, Representante de Estados Unidos, Distrito 41

Stephen Houlahan, Representante de Estados Unidos, Distrito 48

Steve Padilla, Senador Estatal, Distrito 18

Brian Nash, Senador Estatal, Distrito 32

Eduardo Garcia, Miembro de la Asamblea Estatal, Distrito 36

Christy Holstege, Miembro de la Asamblea Estatal, Distrito 47

Sabrina Cervantes, Miembro de la Asamblea Estatal, Distrito 58

Corey A Jackson, Miembro de la Asamblea Estatal, Distrito 60

Fauzia Rizvi, Miembro de la Asamblea Estatal, Distrito 63

PARTIDO REPUBLICANO

Brian Dahle, Gobernador

Angela E. Underwood Jacobs, Vicegobernador

Rob Bernosky, Secretario de Estado

Lanhee J. Chen, Contralor

Jack M. Guerrero, Tesoero

Nathan Hochman, Procurador General

Robert Howell, Comisionado de Seguros

Mark P. Meuser, Senador de Estados Unidos, Plazo Completo

Mark P. Meuser, Senador de Estados Unidos, Término Parcial / No Vencido

Brian E. Hawkins, Representante de Estados Unidos, Distrito 25

Aja Smith, Representante de Estados Unidos, Distrito 39

Young Kim, Representante de Estados Unidos, Distrito 40

Ken Calvert, Representante de Estados Unidos, Distrito 41

Darrell Issa, Representante de Estados Unidos, Distrito 48

Alejandro Galicia, Senador Estatal, Distrito 18

Kelly Seyarto, Senador Estatal, Distrito 32

Ian M. Weeks, Miembro de la Asamblea Estatal, Distrito 36

Greg Wallis, Miembro de la Asamblea Estatal, Distrito 47

Bernard William Murphy, Miembro de la Asamblea Estatal, Distrito 58

Hector Diaz-Nava, Miembro de la Asamblea Estatal, Distrito 60

Bill Essayli, Miembro de la Asamblea Estatal, Distrito 63

PARTIDO AMERICANO INDEPENDIENTE

Brian Dahle, Gobernador

Robert Howell, Vicegobernador

Mark P. Meuser, Senador de Estados Unidos, Plazo Completo

Mark P. Meuser, Senador de Estados Unidos, Término Parcial / No Vencido

Ken Calvert, Representante de Estados Unidos, Distrito 41

Ian M. Weeks, Miembro de la Asamblea Estatal, Distrito 36

Greg Wallis, Miembro de la Asamblea Estatal, Distrito 47

Hector Diaz-Nava, Miembro de la Asamblea Estatal, Distrito 60

Bill Essayli, Miembro de la Asamblea Estatal, Distrito 63

Kate Sanchez, Miembro de la Asamblea Estatal, Distrito 71

**DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA
REPRESENTANTE DE ESTADOS UNIDOS,
DISTRITO CONGRESIONAL 41**

WILL ROLLINS, Demócrata

EDAD: 37

OCUPACIÓN: Fiscal Antiterrorismo

EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Soy Will Rollins y me postulo para el Congreso porque América necesita una nueva generación de líderes que luchen contra la corrupción, mantengan al gobierno fuera de nuestras habitaciones y protejan a las comunidades del extremismo.

Serví como fiscal federal, donde trabajé para mantener seguros a los residentes en el Inland Empire y el Valle de Coachella. Me enfrenté a la MS-13 y al cártel de Sinaloa. Yo he procesado tiroteos entre pandillas, depredadores de niños y casos de secuestro. Luché contra el abuso de opioides y la corrupción enfrentándome a traficantes de fentanilo y heroína, cuyas drogas mataron a una víctima joven, y procesé a un doctor que aceptó sobornos para recetar medicamentos para el dolor. Como especialista en antiterrorismo, defendí a nuestro país de adversarios como Rusia, China, Irán e ISIS, y ayudé a enjuiciar a los insurrectos que violaron el Capitolio de los EE. UU. el 6 de enero.

En el Congreso, seguiré luchando contra el extremismo y la corrupción y trabajaré para:

- Aprobar una nueva ley que garantice el derecho al aborto de las mujeres. Las mujeres y sus doctores deben tomar estas decisiones de salud personales, no los políticos.
- Prohibir que los Miembros del Congreso y sus parejas negocien acciones, restringir la puerta giratoria de los legisladores que trabajan en el Capitolio y terminar con el dinero negro y las contribuciones corporativas a campañas.
- Detener el aumento de precios por parte de las grandes corporaciones petroleras y las Grandes Farmacéuticas y reducir los costos para las familias trabajadoras y las personas mayores.
- Mantener a nuestras comunidades, escuelas y policías seguros con verificaciones de antecedentes penales violentos y de antecedentes de salud mental para la venta de armas.

Le pido su voto. Acabemos con las divisiones tóxicas que el extremismo promueve y empecemos a resolver los problemas.

Obtenga más información en WillRollinsForCongress.com.

**DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA
REPRESENTANTE DE ESTADOS UNIDOS,
DISTRITO CONGRESIONAL 41**

KEN CALVERT, Republicano

EDAD: 69

OCUPACIÓN: Representante de los Estados Unidos

EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Es un honor entregar resultados para el Condado de Riverside, incluyendo el financiamiento federal para proyectos de transporte, agua y aire limpio. Voté por uno de los mayores recortes de impuestos para la clase media y dupliqué el crédito fiscal para hijos. Mi oficina ha ayudado a miles de electores a garantizar que los veteranos y los adultos mayores reciban los beneficios que se merecen.

La inflación está devastando a las familias cada vez que compran alimentos o cargan gasolina. Voté en contra de billones de dólares en gastos inflacionarios impulsados por el Presidente Biden. Soy el único candidato que se opone a los aumentos de impuestos y más gasto inflacionario.

Debemos aumentar la producción de energía Americana para bajar los precios del gas. Las propuestas Demócratas para disminuir o gravar la producción de energía solo seguirán aumentando los precios para los consumidores.

Apoyo a los agentes de la ley locales que arriesgan sus vidas para mantenernos a salvo. Me opongo a las propuestas Demócratas de dejar de financiar a la policía, lo que ha resultado en un aumento de la delincuencia. Apoyo un mayor financiamiento para la seguridad fronteriza para obtener el control de nuestra frontera y acabar con el tráfico de drogas y personas. Creé E-Verify, un programa para que los empleadores verifiquen el estado legal de sus empleados.

Apoyo la elección de escuela y los derechos de los padres. He trabajado para reducir los costos de la atención médica y financiar investigaciones para curar enfermedades terminales.

Voté por un aumento de pago para las tropas y nuevos beneficios para los veteranos expuestos a fosas de quema tóxicas. Estados Unidos debe ser un líder y enfrentar los desafíos que plantean China y Rusia a través de la fuerza y las alianzas internacionales.

Humildemente pido su voto.

Ken Calvert
CalvertforCongress.com
[Facebook.com/CalvertforCongress](https://www.facebook.com/CalvertforCongress)

**DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA
SENADOR ESTATAL,
DISTRITO SENATORIAL 32**

KELLY SEYARTO, Republicano

EDAD: 62

OCUPACIÓN: Miembro de la Asamblea Estatal

EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

El gobierno del estado de California está roto. No hay controles ni equilibrio en nuestra Legislatura, y está claro que el gobierno unipartidista supermayoritario es malo para nuestros ciudadanos.

California se volvió inasequible. Dado que la nación se enfrenta a las tasas de inflación más altas de las últimas cuatro décadas, California parece verse más afectada que el resto del país. Nuestros impuestos son los más altos de la nación, los precios de la gasolina se dispararon, y nuestro entorno para pequeñas empresas es uno de los peores del país.

Nuestras comunidades son más inseguras que nunca. Los campamentos de personas sin hogar siguen invadiendo nuestras comunidades, nuestro sistema educativo está fallando en preparar a nuestros hijos para el futuro, y no hemos hecho nada para abordar nuestros problemas de suministro de agua.

Después de gastar miles y miles de millones de dólares de los contribuyentes, las cosas no mejoran. Ya basta.

Como su Senador Estatal, abordaré estos problemas actuales de una manera fiscalmente responsable mientras se restablece la transparencia y la credibilidad en nuestro gobierno. He sido y seguiré siendo un firme defensor de los contribuyentes.

Por eso mismo soy la opción de los grupos de protección de contribuyentes y de la seguridad pública.

Ofrezco años de experiencia de vida, habiendo servido 35 años como bombero y 13 años como funcionario local electo. Mi esposa es dueña de una pequeña empresa. Criamos a nuestra familia en esta región, y nuestros hijos fueron educados en nuestras escuelas públicas.

Humildemente le pido su voto.

Sitio web: SeyartoforSenate.com

**DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA
MIEMBRO DE LA ASAMBLEA ESTATAL,
DISTRITO DE LA ASAMBLEA 63**

FAUZIA RIZVI, Demócrata

OCUPACIÓN: Ingeniera / Miembro de la Junta del Agua

EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Hay demasiados políticos en Sacramento que se ponen a sí mismos o a sus partidos políticos por delante de las personas. No soy una política partidista. Soy ingeniera y una solucionadora de problemas que trabajará con cualquiera para hacer las cosas.

Estoy orgullosa de haber criado a mis tres hijos en Corona. Como propietaria de una pequeña empresa, fundadora de una organización sin fines de lucro y funcionaria electa local, comprendo los asuntos que importan a nuestras comunidades y he servido a la gente de este distrito por más de 20 años.

Me gané la confianza de mis vecinos para servir en el Distrito Municipal de Agua de Western y trabajé con miembros de ambos partidos para limpiar nuestra agua utilizando mi experiencia como ingeniera de agua.

Como su Asambleísta Estatal, trabajaré en soluciones bipartidistas para:

- Invertir en nuestras empresas pequeñas y recuperar los puestos de trabajo perdidos.
- Reducir la presión fiscal sobre las familias de clase media y controlar la inflación.
- Reforzar la seguridad pública y los tiempos de respuesta del 911.
- Aumentar el acceso a la propiedad de la vivienda y ampliar las opciones de vivienda.
- Mejorar los servicios para los veteranos, las personas mayores y los jóvenes.
- Afrontar la crisis de personas sin hogar.

Mis prioridades serán las personas de nuestras comunidades, no la política partidista. Merecemos un representante que viva en nuestras comunidades y las entienda y que se centre en obtener resultados para nosotros, no para sí mismo. Pondré a la gente en primer lugar.

Estoy agradecida de contar con el apoyo de funcionarios electos locales, empresarios, líderes de la comunidad y vecinos de ambos partidos.

Sería un honor contar con su voto.

www.fauziarizviforassembly.com

**DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA
MIEMBRO DE LA ASAMBLEA ESTATAL,
DISTRITO DE LA ASAMBLEA 63**

BILL ESSAYLI, Republicano

OCUPACIÓN: Exfiscal Federal / Propietario de Pequeña Empresa

EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Me postulo para la Asamblea de California porque cuando se trata de educar a nuestros hijos, mantener a las familias seguras y hacer de California un lugar asequible para vivir, Sacramento ha fracasado por completo.

Como exfiscal federal, Fiscal de Distrito Adjunto del Condado de Riverside y ahora como abogado en la práctica privada, tengo un historial de responsabilizar a las personas, trabajar para proteger a nuestra comunidad y defender sus libertades.

Yo procesé a criminales por diversos cargos, incluidos delitos violentos, robo de identidad, fraudes de cuello blanco, obstrucción de la justicia y muchos otros delitos. Estuve en el equipo que investigó el ataque terrorista de 2015 en San Bernardino que mató a 14 personas.

Ahora, estoy listo para presentar el caso en Sacramento para las familias del Condado de Riverside que están hartas del orden establecido. California va por el camino equivocado y estoy listo para hacer que nuestro estado vuelva a trabajar para los padres, los propietarios de pequeñas empresas y para garantizar que brindemos un futuro mejor a nuestros hijos.

Me opondré a los aumentos de impuestos en Sacramento porque tenemos un problema de gastos, no de ingresos. Debemos detener el gasto imprudente que está alimentando la inflación. Para bajar los precios de la gasolina, creo que debemos aprovechar los recursos Americanos en lugar de rogar a otros países que produzcan más.

Las políticas blandas contra la delincuencia han fallado y trabajaré para revertirlas. Tengo el honor de contar con el respaldo del Alguacil del Condado de Riverside Chad Bianco, el Fiscal de Distrito del Condado de Riverside Mike Hestrin y todas las organizaciones locales encargadas de hacer cumplir la ley en el distrito.

¡También espero poder contar con su apoyo!

Bill Essayli
EssayliforAssembly.com
Facebook.com/BillEssayli

**DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA
JUEZ DEL TRIBUNAL SUPERIOR,
OFICINA NÚMERO 4**

AMY BARAJAS

OCUPACIÓN: Fiscal de Distrito Principal Adjunta

EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Me postulo para el Asiento #4 de Juez del Tribunal Superior del Condado de Riverside para garantizar que protejamos a nuestra comunidad y hagamos justicia a las víctimas y sus familias y para dar a todos los litigantes una administración imparcial de justicia, ya sea en casos penales, civiles, familiares, juveniles o corte testamentaria.

Durante 17 años, he servido como Fiscal de Distrito Principal Adjunta, procesando exitosamente a algunos de los peores delincuentes de la sociedad, incluidos a los perpetradores de homicidios, abuso de menores, agresión sexual, violencia de pandillas, violencia doméstica y corrupción política. Mi incomparable trayectoria y mis años de experiencia en los tribunales me han enseñado las lecciones y los valores necesarios para ser su próxima jueza.

Al demostrar mi enfoque imparcial para promover la justicia, me gané el apoyo del actual Juez Presidente de la Corte Superior del Condado de Riverside y del actual Juez Presidente del Tribunal de Apelaciones del Cuarto Distrito División 2, cada uno de los cuales supervisa respectivamente a todos los jueces o magistrados dentro del Condado de Riverside, (incluido el puesto al que me postulo), más de 36 jueces adicionales en todo el condado, el Fiscal de Distrito Mike Hestrin, el Defensor Público Steve Harmon, la seguridad pública y muchos más.

Riverside merece un juez de confianza, experimentado e informado que viva en nuestra comunidad y la comprenda, un lugar donde crecí y elegí criar a mi familia. Me comprometo a hacer que los delincuentes violentos rindan cuentas, a proteger a las víctimas y rehabilitar a los delincuentes no violentos. Sería un honor obtener su voto para seguir impartiendo justicia en este gran condado que llamamos hogar.

www.voteamy4judge.com

**DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA
JUEZ DEL TRIBUNAL SUPERIOR,
OFICINA NÚMERO 4**

NATALIE LOUGH

OCUPACIÓN: Fiscal de Distrito Principal Adjunta

EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Me postulo para juez porque quiero aumentar la responsabilidad, la eficiencia y la transparencia en el sector judicial con la seguridad pública como mi prioridad. Mi experiencia en la Oficina del Fiscal de Distrito con el trabajo de juicios y apelaciones me ha preparado de manera única para lograr estos objetivos porque he trabajado en casos penales en cada etapa en todo el condado y tengo una gran experiencia en la realización de investigaciones legales complejas.

Soy Fiscal de Distrito Principal Adjunta en el Condado de Riverside y he estado en la Oficina del Fiscal de Distrito del Condado de Riverside durante más de 15 años. He ganado condenas, apelaciones y peticiones contra acusados de asesinato, violación, acoso sexual infantil, abuso infantil y violencia doméstica. Gané un caso de pena de muerte, argumenté con éxito ante el Tribunal Supremo de California, obtuve un precedente de caso estatal por cargos de DUI y anulé un acuerdo judicial con la fiscalía en un caso de asesinato.

Mi candidatura ha sido respaldada por 15 grupos diferentes de fuerza del orden público, 39 funcionarios electos y múltiples grupos comunitarios, incluidos:

- Alguacil Chad Bianco
- Fiscal de Distrito Mike Hestrin
- Asociación de Fiscales de Distrito Adjuntos del Condado de Riverside
- Asociación de Alguaciles de Riverside
- Asociación de Primeros Auxilios de EE. UU.
- Víctimas del Crimen Unidas

Finalmente, estoy orgullosa de contar con el apoyo de mi antiguo oponente, Richard Swanson.

Sería un honor de contar con su apoyo.
Loughforjudge.com

**DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA
AUDITOR / CONTRALOR
DEL CONDADO DE RIVERSIDE**

PAUL A. ANGULO

**OCUPACIÓN: Auditor del Condado / Contador
Público Certificado**

EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Estoy excepcionalmente calificado para ser su Auditor del Condado. Esta es una oficina independiente, que es auditada por el gobierno Federal, Estatal, el IRS, auditores independientes, y revisada por pares continuamente.

SOY EL ÚNICO CANDIDATO QUE:

- ✓ Cumple los requisitos de la ley estatal para los Auditores del Condado (Código de Gobierno §26945), cumplidos por el 100% de los condados de California.
- ✓ Reduce el riesgo de fracaso de la misión a través de una capacitación rigurosa y 20 años de experiencia en finanzas del condado.
- ✓ Ha proporcionado supervisión de \$38 Mil Millones anuales.
- ✓ Ha escrito más de 300 auditorías del condado exponiendo el desperdicio y el abuso.
- ✓ Ha escrito informes financieros del condado recibiendo 8 premios Nacionales y Estatales.
- ✓ Ha liderado la oficina a través de la crisis del COVID-19, distribuyendo \$18 Mil Millones a ciudades y distritos escolares K-12 para nóminas y pagos de deudas, a tiempo.
- ✓ NO acepta dinero de interés especial para evitar conflictos de interés.
- ✓ SOLO busca el respaldo del pueblo para seguir siendo independiente.

CALIFICACIONES PROFESIONALES:

- Contador Público Certificado (CPA)
- Universidad de California de Berkeley (Licenciatura)
- Universidad de Redlands (Maestría, Administración)
- Universidad de Harvard (Certificación de Operaciones Gubernamentales Avanzadas)
- VETERANO DEL EJÉRCITO DE EE. UU.

He luchado toda mi vida adulta para traer equidad a las familias trabajadoras. Ahora necesito su ayuda. Humildemente le pido su voto porque las calificaciones y la experiencia en este puesto técnico son importantes. www.paulangulo.com

**DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA
AUDITOR / CONTRALOR
DEL CONDADO DE RIVERSIDE**

BEN J. BENOIT

OCUPACIÓN: Auditor / Alcalde / Empresario

EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Es hora de que auditemos la oficina del Auditor-Contralor. El 26 de mayo de 2022, el Gran Jurado del Condado de Riverside identificó varias fallas continuas de la oficina del Auditor-Contralor, lo que puso al Condado de Riverside en un "riesgo financiero innecesario." Soy el auditor de una organización sin fines de lucro y serví en los comités de auditoría de varias agencias gubernamentales – estoy bien equipado para servir como Auditor-Contralor del Condado de Riverside. Yo restauraré la confianza, la responsabilidad y el liderazgo ético cuando más se necesite.

Como auditor, alcalde y empresario local he logrado resultados. He luchado contra el fraude, el derroche, el abuso y siempre actúo con la más alta integridad. Soy guardián de los contribuyentes - he equilibrado los presupuestos, mejorado la eficiencia del gobierno y umentado la transparencia y la responsabilidad del gobierno local.

Como su Auditor-Contralor, yo:

- Restauraré la responsabilidad y el liderazgo ético
- Terminaré con el derroche
- Seré un defensor de los contribuyentes
- Devolveré el dinero que se le debe a la gente

Necesitamos un cambio en la oficina del Auditor-Contralor, por eso me he ganado el respaldo de líderes locales y organizaciones de todo el Condado de Riverside incluyendo:

- Los 28 alcaldes de todo el Condado de Riverside
- Los cinco miembros de la Junta de Supervisores del Condado de Riverside

Por favor, únase a la amplia coalición de contribuyentes, funcionarios electos, empresarios, trabajadores, veteranos, educadores, seguridad pública, trabajadores de la salud y personas mayores para votar por Ben J. Benoit como Auditor-Contralor.

Respetuosamente le pido su voto.

www.BenoitforAuditor.com

**DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA
MIEMBRO DEL CONCEJO MUNICIPAL,
CIUDAD DE NORCO**

KEVIN BASH

**OCUPACIÓN: Propietario de Empresa / Miembro del Concejo
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:**

Licenciatura (BA): UC Riverside/MFA: UC San Diego

¡Norco ha sido el hogar de mi familia por más de cincuenta años! Como Excomisionado Histórico, de Parques y Recreación, entrenador de deportes para jóvenes, esposo, padre, concejal y Alcalde, me he dedicado a que "Norco siga siendo, 'Norco'". Mi pasión, resistencia, experiencia, y habilidades de construir equipos han contribuido de forma significativa a desarrollar solvencia fiscal y proteger nuestro estilo de vida de lotes grandes, de espacios abiertos, ecuestre, actividades para jóvenes y adultos mayores.

Logros del Equipo más orgullosos:

Atraer Nuevas Empresas Significativas que Beneficien el Estilo de Vida de Norco
Mejorar los Servicios de Bomberos y la Preparación ante Emergencias
Diversificar los Ingresos de los Impuestos sobre las Ventas y Aumentar las Reservas de Fondos Generales
Revelar la Increíble Historia de Norco
La Plaza en Memoria del Veterano George Ingalls y el Monumento a la Familia Gold Star
Mejorar la Tecnología de Comunicación para Mantener a los Residentes Informados
Crear un Distrito Histórico de Toda la Ciudad
Legislador del Año de la Liga de Ciudades

Metas futuras:

Más Agentes
Mejoras en Infraestructura: Arreglar Más Caminos
Asegurar el Control Local
Seguir Trayendo Comercios a Norco
Seguir Enriqueciendo los Programas para Jóvenes y Adultos Mayores
Resolver la Falta de Vivienda

Cuento con **LIDERAZGO COMPROBADO. CONOCIMIENTO Y EXPERIENCIA** para gobernar los problemas de la ciudad mientras mantengo nuestro estilo de vida. Ha sido un honor servir a la gente de Norco y de forma respetuosa pido su voto. Más sobre mi campaña en www.kevinbash.org.

**DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA
MIEMBRO DEL CONCEJO MUNICIPAL,
CIUDAD DE NORCO**

GREG NEWTON

**OCUPACIÓN: Gerente de Construcción / Miembro del Concejo Municipal
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:**

Servir en el Concejo Municipal es una responsabilidad que requiere mucho tiempo, esfuerzo y compromiso para representar adecuadamente a los residentes de Norco. He vivido en Norco durante 28 años. A lo largo de mis dos plazos como Miembro del Concejo Municipal, nueve años como Comisionado de Planificación y más de 20 años como voluntario, he demostrado mi dedicación a la comunidad y a los residentes.

Durante mi mandato, acepté desafíos y perseguí oportunidades para mejorar nuestra comunidad y proteger nuestro estilo de vida rural con grandes lotes. Tengo la experiencia y el conocimiento necesarios para atravesar con eficacia los procesos burocráticos y hacer un cambio positivo y servir a los residentes.

Como gerente de construcción, administré con éxito proyectos/ presupuestos multimillonarios. Continuaré utilizando mi experiencia de liderazgo profesional como su Miembro del Concejo, y continuaré auditando con esmero los gastos, haciendo preguntas importantes y buscando las respuestas adecuadas.

Metas:

Priorizar la Seguridad Pública
Defender el Control Local
Garantizar la Responsabilidad Financiera
Mejorar los Procesos/Servicios de la Ciudad
Restaurar/Mantener Calles y Caminos
Atraer Empresas que Apoyen el Estilo de Vida de Norco
Continuaré defendiendo a la comunidad y trabajando para proteger el estilo de vida de mantenimiento de animales de la Ciudad de Norco para las generaciones futuras.

¡Vote Newton para Norco!

**DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA
MIEMBRO DEL CONCEJO MUNICIPAL,
CIUDAD DE NORCO**

BRENT SAKAMOTO

**OCUPACIÓN: Gerente de Operaciones
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:**

¿LE PREOCUPA COMO A MÍ EL FUTURO DE NORCO? NUESTRO ESTILO DE VIDA ÚNICO ESTÁ EN RIESGO CON MÁS DESARROLLOS QUE NO FAVORECEN A NUESTRA CIUDAD. NECESITAMOS DESAFIAR A SACRAMENTO SOBRE LAS LEYES QUE INFRINGEN NUESTRA CIUDAD. TRABAJARÉ PARA:

PROTEGER NUESTRO ESTILO DE VIDA
LUCHAR CONTRA LA DELINCUENCIA
SOLVENCIA FINANCIERA – LUCHAR CONTRA LOS IMPUESTOS, REDUCIR CUOTAS
ARREGLAR LA INFRAESTRUCTURA
PERMISOS JUSTOS & CUMPLIMIENTO DE ORDENANZAS

ABORDAR LAS INQUIETUDES SOBRE LA CALIDAD DE VIDA, PERO DEBE SER UNA PRIORIDAD MANTENER A LOS RESIDENTES, LAS EMPRESAS & LOS VISITANTES SEGUROS Y PROTEGER LOS VALORES DE LA PROPIEDAD.

NECESITAMOS MÁS EVENTOS ESPECIALES GRANDES PARA ATRAER AL TURISMO.

HE IDO A MUCHOS I.C.S.C. – CONCEJOS INTERNACIONALES DE CONFERENCIAS & CONVENCIONES DE CENTROS DE COMPRAS, SÉ QUE HAY MUCHOS RESTAURANTES NUEVOS, TIENDAS & CONCEPTOS DE ENTRETENIMIENTO QUE ATRAERÁN A LA GENTE A LA CIUDAD.

APOYO FUERTEMENTE AL 2A Y APOYO EL DERECHO DE LAS PERSONAS A TOMAR DECISIONES PERSONALES Y DE NEGOCIOS. CON SU APOYO PODEMOS MANTENER Y PROTEGER EL ESTILO DE VIDA ÚNICO DE NORCO PARA LAS FUTURAS GENERACIONES. GRACIAS POR SU APOYO. TAKEBACKNORCO.COM

**DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA
DIRECTOR,
DISTRITO DE SERVICIOS COMUNITARIOS DE JURUPA, DIVISIÓN 3**

BETTY A FOLSOM

OCUPACIÓN: Jubilada

EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Jurupa Valley ha sido mi hogar durante cincuenta y un años. He sido maestra, consejera y administradora del Distrito Escolar Unificado de Jurupa y la Oficina de Educación del Condado de Riverside, y actualmente estoy jubilada. He servido con orgullo como Miembro de la Junta del Distrito de Servicios Comunitarios de Jurupa durante cinco años. El Distrito es responsable del agua, del alcantarillado, de la eliminación de grafitis y las luces de la calle en las ciudades de Eastvale y Jurupa Valley, así como de la premiada división de parques y recreación del Centro Comunitario de Eastvale.

Si soy reelegida, me comprometo a seguir proporcionando la administración necesaria para la colaboración entre las agencias regionales en la gestión de las cuencas de aguas subterráneas que garantizan la disponibilidad de agua para el futuro. Las prácticas continuas de conservación del uso del agua son imprescindibles. Abogaré por las mejores prácticas y la transparencia fiscal que mejorarán la eficiencia y confiabilidad de la infraestructura del Distrito. Apoyaré el alcance continuo de la comunidad en lo que se refiere a la calidad de vida de los residentes.

Su voto me permitirá continuar sirviendo y proporcionar soluciones sensibles a los problemas de la comunidad. Gracias por su consideración.

Betty A Folsom
Miembro de la Junta
Distrito de Servicios Comunitarios de Jurupa

| | |
|---|--|
| <p style="text-align: center;">DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA DIRECTOR, DISTRITO DE SERVICIOS COMUNITARIOS DE JURUPA, DIVISION 5</p> <p>JANE F. ANDERSON EDAD: 77 EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:</p> <p>Mi familia y yo nos mudamos al Condado de Riverside en otoño de 1999. En el 2000, junto con dos vecinos, establecimos el Comité Comunitario de Eastvale. Comenzamos a asistir a las reuniones con regularidad en el Distrito de Servicios Comunitarios de Jurupa para ayudar a crear conciencia en los residentes del área, sobre la necesidad de centrar la atención en la infraestructura, el crecimiento y la importancia de la comunicación con los Funcionarios del Distrito respecto a los asuntos que afectan a las comunidades locales que el Distrito atiende.</p> <p>Me uní a los Voluntarios del Alguacil de Jurupa Valley en agosto de 2004 y seguí siendo voluntaria hasta diciembre de 2020.</p> <p>Me postulé y fui elegida para la Junta Directiva del Distrito de Servicios Comunitarios de Jurupa en noviembre de 2007.</p> <p>Mis metas siguen siendo:</p> <ul style="list-style-type: none"> Garantizar la salud y estabilidad financiera del Distrito a largo plazo. Seguir con la reestructuración de las tarifas de agua y alcantarillado. Mantener prácticas de gestión y gobernanza sólidas. Continuar proporcionando agua sostenible y de alta calidad. Enfatizar la educación sobre la conservación y las oportunidades de devolución para todos dentro de nuestro Distrito y más allá. Preservar y promover la excelencia de los programas de parques y recreación para las familias. Creo que debemos ampliar los niveles de comunicación y seguir mejorando nuestra visibilidad y eficacia. <p>Le pido su apoyo el martes, 08 de noviembre de 2022</p> | <p style="text-align: center;">DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA DIRECTOR, DISTRITO DE SERVICIOS COMUNITARIOS DE JURUPA, DIVISIÓN 5</p> <p>ANTHONY HERDA EDAD: 54 OCUPACIÓN: Ingeniero de Recursos Hidráulicos EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:</p> <p>Tengo títulos en humanidades, ingeniería, y negocios de la Universidad del Sur de California, la Universidad Estatal de Sacramento y la Universidad Pacifico de Azusa, respectivamente. Durante 15 años, he brindado servicios de ingeniería de recursos hídricos a empresas de servicios públicos del Sur de California. Desde que el estaba en el kínder, yo he acompañado a mi hijo a la Escuela Primaria de Harada, charlando constantemente sobre el mundo construido y natural que nos rodea. Es por su generación que estoy inspirado a poner mi conocimiento y experiencia al servicio de la comunidad.</p> <p>Como ingeniero, siempre he sido un defensor de los contribuyentes que confían en mis diseños. Ahora, pueden confiar en mí para mantener las tarifas bajas. Mi comprensión de las operaciones, en la calidad del agua, la gestión de la sequía, el cambio climático, la gestión medioambiental, y la conservación aportará conocimientos técnicos a la Junta para garantizar que las iniciativas generen un alto rendimiento de la inversión, se ajusten eficazmente a nuestra misión, y eviten el gasto excesivo. Mi conocimiento de la financiación de subvenciones a través de los Departamentos de Recursos Hídricos de California, la Oficina de Recuperación de EE. UU., y el Distrito de Conservación de Agua y Control de Inundaciones del Condado de Riverside generará ingresos adicionales para compensar futuros aumentos de tarifas. El Distrito es una empresa (como muchas otras empresas, los servicios se brindan por una tarifa), y aplicaré mi conocimiento de los principios empresariales para mejorar nuestra perspectiva financiera.</p> <p>Prometo una política sólida y bien razonada que cumpla con la misión del Distrito y sus expectativas. Visite linkedin.com/in/anthonyherda.</p> |
| | |

Language Services

The County of Riverside is making voting easier in 2022!

Some locations will have translated sample ballots available for select precincts that can be used as a reference tool when voting.

You may also request one by calling (800) 773-VOTE (8683), or by visiting www.voteinfo.net. Requests must be received no later than 7 days before the election.

Servicios de Idiomas

¡El Condado de Riverside hace que votar sea más fácil en 2022!

Algunas ubicaciones tendrán boletas de muestra traducidas que estarán disponibles en recintos electorales seleccionados que se podrán usar como una herramienta de referencia al votar.

También puede pedir una llamando al (800) 773-VOTE (8683) o si visita www.voteinfo.net. Las solicitudes deben recibirse a más tardar 7 días antes de la elección.

語言服務

河邊縣在 2022 年簡化了投票流程!

有些地方會翻譯選票範例，讓特定選區用來作為投票時的參考工具。

您也可以透過撥打 (800) 773-VOTE (8683) 或造訪 www.voteinfo.net 索取一份範例。我們接收索取要求的期限至選前 7 天為止。

Dịch Vụ Ngôn Ngữ

Quận Riverside đang nỗ lực để việc bỏ phiếu trở nên dễ dàng hơn vào năm 2022!

Một số địa điểm sẽ dịch sẵn lá phiếu mẫu cho các phân khu bầu cử được chọn, cử tri có thể sử dụng làm công cụ tham khảo khi bỏ phiếu.

Quý vị cũng có thể yêu cầu nhận một lá phiếu mẫu đã dịch sẵn bằng cách gọi điện đến số (800) 773-VOTE (8683) hoặc truy cập www.voteinfo.net. Quý vị phải gửi yêu cầu trước ngày bầu cử ít nhất 7 ngày.

언어 서비스

Riverside 카운티는 2022 년 투표를 용이하게 합니다!

번역된 견본 투표용지가 선정된 선거구의 일부 투표소에 구비되어 투표 시 참조 도구로 사용할 수 있게 됩니다.

(800) 773-VOTE (8683) 으로 전화, 또는 www.voteinfo.net 을 방문하여 요청할 수도 있습니다.요청은 선거 7 일 전까지 접수되어야만 합니다.

Mga Serbisyo sa Wika

Mas padadaliin ng County ng Riverside ang pagboto sa 2022!

Ang ilang lugar ay magkakaroon ng mga sample na balota na isinaling-wika at makukuha sa mga piling presinto na magagamit bilang sanggunian kapag bumoboto.

Maaari ka ring humingi nito sa pamamagitan ng pagtawag sa (800) 773-VOTE (8683), o sa pagbisita sa www.voteinfo.net. Dapat ay matanggap ang mga kahilingan nang hindi lalagpas sa 7 araw bago ang halalan.

Riverside, California



Registro de Votantes el Mismo Día



¿Olvidó registrarse o actualizar su inscripción del votante? ¡No hay Problema! Puede registrarse para votar y votar hasta las 8:00 p.m. el Día de Elección en la oficina del Registro de Votantes o en cualquier Centro de Votación. Este proceso se llama Inscripción de Votante Condicional (CVR) y se conoce comúnmente como la Inscripción del Votante el Mismo Día. Funciona de la siguiente manera:

1. Visite la oficina del Registro de Votantes o un Centro de Votación en el Condado de Riverside, que se puede encontrar en la Guía de Información del Condado Para el Votante o en voteinfo.net.
2. Complete una tarjeta de inscripción del votante o inscribese en línea en RegisterToVote.ca.gov.
3. Vote su boleta.
4. Una vez que el Registro de Votantes procese su inscripción y determine que usted es elegible, estará inscrito para votar y su boleta electoral se contará.

Para obtener más información sobre la Inscripción del Votante el Mismo Día, visite sos.ca.gov/elections/voter-registration/same-day-reg.

Si tiene alguna pregunta sobre la Inscripción del Votante el Mismo Día, por favor llame al (951) 486-7200 o a la línea gratuita (800) 773-VOTE (8683).

Puede verificar el estado de su inscripción de votante en www.voteinfo.net/AmlRegistered.



Inscripción de Votantes de California



El programa de Inscripción de Votantes de California hace que inscribirse para votar en el Departamento de Vehículos Motorizados (DMV) de California sea más conveniente y seguro. Todas las personas elegibles que obtengan una licencia de conducir o una tarjeta de identificación o que cambien su dirección en el DMV se inscribirán para votar con la Secretaria de Estado de California, a menos que “rechacen” el registro automático.

El programa de Inscripción de Votantes de California aplica a todos los Californianos que sean mayores de 18 años y cumplan con los siguientes criterios:

- Sean ciudadanos de los Estados Unidos y residentes de California.
- No estén actualmente en una prisión estatal o federal en relación con una condena por delito grave.
- No ha sido declarado mentalmente incompetente para votar por un tribunal.

Nota: La preinscripción de votantes está disponible para las personas de 16 a 17 años de edad. La inscripción de votante se activará automáticamente cuando cumplan los 18 años.

Antes de dirigirse a la oficina del DMV, le recomendamos que programe una cita. Visite <https://www.dmv.ca.gov/portal/dmv/detail/portal/foa/welcome> para comenzar. También puede usar los servicios en línea del DMV (<https://www.dmv.ca.gov/portal/dmv/dmv/onlinesvcs>) para renovar su licencia de conducir o tarjeta de identificación o cambiar su dirección.

Si indica que cumple con los requisitos para votar, una vez que obtenga su licencia de conducir o renueve su identificación estatal en línea, por correo o en persona en el DMV, se transmitirá su información personal de forma segura y electrónica a la Secretaria de Estado de California.

Tenga en cuenta que los conductores con una licencia de conducir AB 60 no son elegibles para participar en el programa de Inscripción de Votantes de California y no son elegibles para votar.

Para obtener más información, visite MotorVoter.sos.ca.gov.

Para inscribirse para votar en línea, visite RegisterToVote.ca.gov.

Votación Por Correo Accesible Remotamente (RAVBM) en el Condado de Riverside

Para la Elección General Consolidada, el 8 de noviembre de 2022, todos los votantes recibirán una boleta por correo. El Condado de Riverside comenzará a enviar a los votantes sus boletas el 11 de octubre.

También puede votar con **Votación Por Correo Accesible Remotamente**.

El RAVBM le permite:

- Descargar, marcar e imprimir su boleta en casa
- Utilizar su propia tecnología de asistencia para leer y marcar la boleta
- Seleccionar el idioma de su boleta

El RAVBM no es “votación por internet.” Debe imprimir y devolver su boleta marcada.



Debe solicitar su boleta de RAVBM antes del 1 de noviembre

Cómo votar desde su casa (¡de manera accesible!) con el RAVBM:

1. Solicite un enlace de acceso para una boleta de RAVBM

Comuníquese con la oficina de elecciones por teléfono al (951) 486-7200 o al (800) 773-VOTE (8683), por correo electrónico en rovweb@rivco.org o en la web en www.voteinfo.net.

2. Marque su boleta

Utilice el enlace de acceso para abrir su boleta. Revise y marque la boleta en su propia computadora, con su propia tecnología de asistencia si la necesita.

3. Revise e imprima su boleta

Verifique su boleta y haga correcciones. Descargue e imprima su boleta.

4. Selle y firme el sobre de la boleta

Coloque su boleta de RAVBM en el sobre que recibió por correo. Firme la declaración de votante (los agujeros perforados le indican dónde firmar). Selle el sobre.

5. Devuelva su boleta

-  Por correo. (¡Su sobre incluirá franqueo prepago!).
-  En cualquier buzón de entrega de boletas en el Condado de Riverside.
-  En cualquier lugar de votación o en la oficina de elecciones del Condado de Riverside.

¿Tiene preguntas? Llame al Condado de Riverside al (800) 773-VOTE (8683)



Para votantes con discapacidades:

Línea de Asistencia para Votar de Disability Rights California:

1 (888) 569-7955

DECLARACIÓN DE DERECHOS DEL VOTANTE

USTED TIENE LOS SIGUIENTES DERECHOS:

- 1** **El derecho a votar si está inscrito como votante.** Puede votar si:
 - es ciudadano de los EE. UU. y vive en California
 - tiene al menos 18 años de edad
 - está inscrito en el lugar donde vive actualmente
 - no está cumpliendo actualmente una condena en una prisión estatal o federal por un delito grave, y
 - no ha sido declarado mentalmente incompetente para votar actualmente por una corte
- 2** **El derecho a votar si está inscrito como votante, incluso si su nombre no está en la lista.** Votará con una boleta electoral provisional. Si los funcionarios electorales determinan que usted es calificado para votar, su voto se contará.
- 3** **El derecho a votar si se encuentra en la fila a la hora en que cierran los centros de votación.**
- 4** **El derecho a emitir un voto secreto** sin que nadie lo moleste o le diga cómo votar.
- 5** **El derecho a obtener una boleta nueva si cometió un error,** siempre que todavía no haya emitido su voto. Puede:
 - Pedirle una nueva boleta a un funcionario electoral en un lugar de votación,**
 - Cambiar la boleta electoral para voto por correo** por una nueva en una oficina electoral o un lugar de votación, o
 - Votar usando una boleta electoral provisional.**
- 6** **El derecho a recibir ayuda para emitir su voto,** de cualquier persona que usted elija, excepto su empleador o representante sindical.
- 7** **El derecho a dejar su boleta electoral para voto por correo completada en cualquier lugar de votación** de California.
- 8** **El derecho a recibir materiales electorales en un idioma que no sea inglés,** si hay una cantidad suficiente de gente en su recinto electoral que hable ese idioma.
- 9** **El derecho a hacerles preguntas a los funcionarios electorales sobre los procedimientos de votación** y observar el proceso electoral. Si la persona a quien le pregunta no puede contestar sus preguntas, tendrá que dirigirle a una persona que le pueda contestar. Si usted se comporta de manera incorrecta, pueden dejar de contestarle.
- 10** **El derecho a denunciar toda actividad electoral ilegal** o fraudulenta a un funcionario electoral o a la oficina del Secretario de Estado.
 -  En la web en www.sos.ca.gov
 -  Por teléfono al **(800) 232-VOTA (8682)**
 -  Por correo electrónico a **elections@sos.ca.gov**

SI CREE QUE LE NEGARON CUALQUIERA DE ESTOS DERECHOS, LLAME EN FORMA CONFIDENCIAL Y SIN CARGO
A LA LÍNEA DE ASISTENCIA AL VOTANTE DEL SECRETARIO DE ESTADO AL **(800) 232-VOTA (8682)**.

FECHAS IMPORTANTES



Primer día que puede votar. Cada votante elegible comenzará a recibir su boleta por correo a partir de este día.



Fecha Límite de Inscripción. Verifique el estado de su inscripción en línea o llamando a nuestra oficina.



¡Más Formas y Más Días para Votar! vote anticipadamente en persona en cualquiera de los **Centros de Votación** de 4-días o 11-días en el Condado de Riverside, incluyendo el Día de Elección. Para una lista completa de los Centros de Votación y horarios de operación, por favor visite nuestro sitio web en www.voteinfo.net o llámé a nuestra oficina al (951) 486-7200.



¡Día de Elección!

¡Envíe por correo o entregue su boleta de Votación por Correo hoy mismo! Las boletas devueltas por correo deben tener el sello postal de ahora y ser recibidas a no más tardar el 15 de noviembre para ser contadas.

La votación en persona también está disponible en cualquier Centro de Votación o en la oficina del Registro de Votantes.

Los lugares para Entregar boletas, los Centros de Votación y la oficina del Registro de Votantes estarán abiertos desde las 7:00 a.m. a 8:00 p.m.



**¿Conoce a alguien que no está inscrito para votar?
¿Necesita verificar el estado de su inscripción de votante?**



Verifique el estado de su inscripción de votante, actualice su información de inscripción, o inscribirse para votar en línea. Visite www.voteinfo.net para más información.



Solicite que se envíe una tarjeta de inscripción de votante por correo para actualizar su información de inscripción, o para inscribirse para votar. Llame al (951) 486-7200 o al (800) 773-VOTE (8683) para más información.

VOTAR POR CORREO

¡EL PROCESO DE VOTACIÓN ES DIFERENTE!

Todos los votantes inscritos elegibles en el Condado de Riverside para la Elección General Consolidada del 8 de noviembre de 2022, recibirán una boleta por correo a partir del martes, 11 de octubre de 2022.

¡Devuelva su boleta tan pronto como sea posible para asegurar que se incluya en los primeros resultados la Noche de Elección!



Devuelva su boleta por correo: Si decide votar desde casa, puede devolver su boleta por correo (no se requiere franqueo postal). Las Boletas devueltas por correo deben tener el sello postal del Día de Elección y ser recibidas antes del 15 de noviembre de 2022 para ser contadas.

Entregue su boleta: Puede entregar su boleta en cualquier Buzón seguro de Entrega de Boletas, en un Centro de votación, Casilla Electoral o en la Oficina del Registro de Votantes. Por favor, visite nuestro sitio web en www.voteinfo.net para información sobre ubicaciones y horarios.

Votación Por Correo Accesible Remotamente (RAVBM)

La votación por correo accesible ofrece una opción accesible para que los votantes marquen sus boletas de forma privada e independiente. Para completar una boleta RAVBM visite www.voteinfo.net. Su boleta completa y el Juramento del Votante firmado deben devolverse a la oficina del Registro de Votantes para que su boleta sea contada. Devuelva su boleta RAVBM por correo o en una de nuestras ubicaciones seguras para Entregar Boletas.

VOTAR EN PERSONA

El Registro de Votantes del Condado de Riverside ofrece una variedad de opciones para votar en persona.

| Registro de Votantes | Ubicaciones para Entregar Boletas | Centros de Votación |
|--|---|--|
| <p>11 de octubre – 7 de noviembre lunes a viernes 8:00 a.m. a 5:00 p.m.</p> <p>29 de octubre – 30 de octubre 9:00 a.m. a 5:00 p.m.</p> <p>5 de noviembre – 6 de noviembre 9:00 a.m. a 5:00 p.m.</p> <p>Día de Elección, 8 de noviembre 7:00 a.m. a 8:00 p.m.</p> | <p>11 de octubre – 7 de noviembre Fechas, Ubicaciones y Horarios Varían</p> <p>Todas las Ubicaciones de Entrega Abiertas el Día de Elección, 8 de noviembre 7:00 a.m. a 8:00 p.m.</p> <p>Registro de Votantes Buzón de entrega seguro las 24 horas al día</p> <p>Vea la lista de ubicaciones y horarios en línea en www.voteinfo.net</p> | <p>Fechas, Ubicaciones y Horarios Varían</p> <p>Centros de Votación de 11-Días Abiertos del 29 de octubre al 8 de noviembre</p> <p>Centros de Votación de 4-Días Abiertos del 5 de noviembre al 8 de noviembre</p> <p>Todos los Centros de Votación Abiertos el Día de Elección, 8 de noviembre 7:00 a.m. a 8:00 p.m.</p> |

REMITENTE



COLOCAR ESTAMPILLA AQUÍ

¿YA FIRMÓ SU SOLICITUD?

**REGISTRAR OF VOTERS
2724 GATEWAY DRIVE
RIVERSIDE CA 92507-0923**



ACOMODACIONES PARA VOTANTES CON DISCAPACIDADES

Todos los Centros de Votación son accesibles para votantes con discapacidades físicas. Por favor tome en cuenta las siguientes maneras alternativas como puede emitir su boleta.

- **Por Correo** - Su boleta debe ser recibida en la oficina del Registro de Votantes antes de las 8:00 p.m. el Día de Elección o tener el sello postal en o antes del Día de Elección y ser recibida a más tardar siete días después del Día de Elección para ser contada. Usted puede solicitar una boleta de Votación por Correo para todas las Elecciones futuras. Solo tiene que comunicarse con la oficina del Registro de Votantes llamando al (951) 486-7200, (800) 773-VOTE (8683), Servicio de Retransmisión de California (Marque 711).
- **Votación Anticipada** - Puede votar en la oficina del Registro de Votantes del 11 de octubre al 7 de noviembre, de lunes a viernes, de 8:00 a.m. a 5:00 p.m.; del 29 de octubre al 30 de octubre, de 9:00 a.m. a 5:00 p.m., y del 5 de noviembre al 6 de noviembre, de 9:00 a.m. a 5:00 p.m.; y el Día de Elección, el 8 de noviembre, de 7:00 a.m. a 8:00 p.m. Por favor visite nuestro sitio web en www.voteinfo.net para obtener lugares e información adicional de votación anticipada.
- **Votación Por Correo Accesible Remotamente (RAVBM)** - La Votación por Correo Accesible ofrece una opción accesible para que los votantes marquen sus boletas de forma privada e independiente. Para completar una boleta RAVBM visite www.voteinfo.net. Su boleta completa y el Juramento del Votante firmado deben devolverse a la oficina del Registro de Votantes antes de las 8:00 p.m. el Día de Elección o tener el sello postal en o antes del Día de Elección y ser recibida a más tardar siete días después del Día de Elección para ser contada.
- **Votación en la Acera el Día de Elección** - Si no puede entrar al lugar debido a una discapacidad física, puede solicitar el servicio de Votación desde la Acera en cualquier Centro de Votación. Los timbres y letreros de Votación en la Acera están disponibles en todos los Centros de Votación. Si necesita asistencia para Votar desde la Acera, puede llamar al (877) 663-9906 antes de ir a un Centro de Votación o al llegar a las instalaciones. Se le informará a un Funcionario Electoral antes de su llegada para encontrarle en la Acera respectiva.
- **Guía del Estado de Información de Impresión Grande para el Votante** - Si prefiere una Guía del Estado de Información de Impresión Grande para el Votante, usted puede solicitar una contactando la Oficina de la Secretaria de Estado de California al (800) 232-VOTA (8682), o poniéndose en contacto con la Oficina del Registro de Votantes al (951) 486-7200, (800) 773-VOTE (8683), Servicio de Retransmisión de California (Marque711).
- **Disability Rights California** operará una línea directa en todo el estado el 8 de noviembre, Día de Elección, de 7:00 a.m. a 8:00 p.m. El número de teléfono es (888) 569-7955.

REGISTRO DE VOTANTES
2724 GATEWAY DRIVE
RIVERSIDE, CA 92507-0918



NONPROFIT
U.S. POSTAGE
PAID
Registrar of Voters
Riverside

SOLICITE MATERIAL ELECTORAL TRADUCIDO

INFORMACIÓN DEL VOTANTE:

NOMBRE COMO ESTÁ REGISTRADO _____

DIRECCIÓN DE SU RESIDENCIA COMO ESTÁ REGISTRADO _____

CIUDAD ESTADO CÓDIGO POSTAL

ENVÍE MATERIALES POR CORREO A:

DIRECCIÓN POSTAL (SI ES DIFERENTE) _____

CIUDAD ESTADO CÓDIGO POSTAL

Yo declaro, bajo pena de perjurio, que la información proporcionada es verdadera y correcta a lo mejor de mi conocimiento.

FIRMA REQUERIDA _____
FIRMA DEL VOTANTE FECHA

33-BCov 11-08-2022

Materiales electorales traducidos están disponibles en ciertos recintos. Si desea recibir materiales en otro idioma, complete y devuelva esta tarjeta postal a la oficina del Registro de votantes. Materiales traducidos también estarán disponibles en la oficina del Registro de votantes y en todos los Centros de votación.

Deseo recibir materiales electorales en:

Español-Spanish

Deseo recibir boletas de referencia traducidas en: (seleccione solo uno)

한국어 - Coreano

Tiếng Việt - Vietnamita

Tagalog - Tagalo

中文 - Chino

↓ POSTMASTER DELIVER TO ↓

TIPO DE BOLETA

¡OPE PARA VER SU GUÍA DE INFORMACIÓN PARA EL VOTANTE DEL CONDADO EN LÍNEA!

Puede ver todas las Guías futuras de Información del Condado Para el Votante en línea, con acceso las 24 horas, los 7 días de la semana, según le resulte conveniente.

Es fácil y bueno para el medio ambiente.

Por favor visite nuestro sitio web en www.voteinfo.net o llame al (951) 486-7200 o (800) 773-VOTE (8683)

VOTE POR ANTICIPADO

ES RÁPIDO
ES FÁCIL
ES CÓMODO

¡NO HAGA FILA EL DÍA DE ELECCIÓN!

VOTE POR CORREO

↓ UBICACIÓN DE SU CENTRO DE VOTACIÓN ↓

Todos los votantes recibirán una boleta por correo. Una lista de las ubicaciones disponibles de los centros de votación está impresa en la Guía de Información para el Votante.